

# ਹੈਕਲ ਦਾ ਕੰਮ ਫੇਰ ਤੋਂ ਸ਼ੁਭੂ ਹੋਇਆ

ਆਪਣੇ ਦੇਸ਼ ਪਰਤਣ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਯਹੂਦੀਆਂ ਨੇ ਹੈਕਲ ਨੂੰ ਬਣਾਉਣ ਦਾ ਕੰਮ ਉਵੇਂ ਹੀ ਸ਼ੁਰੂ ਕਰ ਦਿੱਤਾ, ਜਿਵੇਂ ਖੁਦਾ ਨੇ ਚਾਹਿਆ ਸੀ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਵੱਡੇ ਅਨੰਦ ਨਾਲ ਨੀਹ ਪੱਥਰ ਰੱਖ ਦਿੱਤਾ। ਫਿਰ ਕੰਮ ਬੰਬ ਹੋ ਗਿਆ ਕਿਉਂਕਿ ‘‘ਦੇਸ ਦੇ ਲੋਕ ਯਹੂਦਾਹ ਦੀ ਪਰਜਾ ਦੇ ਹੱਥ ਢਿੱਲੇ ਕਰਨ ਅਰ ਬਣਾਉਣ ਦੇ ਵੇਲੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਕਸ਼ਟ ਦੇਣ ਲੱਗੇ’’ (4:4)। ਪਰ ਹੈਕਲ ਦੇ ਬਣਾਏ ਜਾਣ ਦੀ ਕਹਾਣੀ ਇੱਥੇ ਖਤਮ ਨਹੀਂ ਹੁੰਦੀ। ਇਹ ਕਹਾਣੀ ਅਧਿਆਇ 5 ਅਤੇ 6 ਵਿਚ ਜਾਰੀ ਰਹਿੰਦੀ ਹੈ, ਜਿੱਥੇ ਸਾਨੂੰ ਪਤਾ ਲਗਦਾ ਹੈ ਕਿ ਹੱਜਈ ਅਤੇ ਜ਼ਕਰਯਾਹ ਨਥੀਆਂ ਵੱਲੋਂ ਜ਼ੋਰ ਦਿੱਤੇ ਜਾਣ ਤੇ ਹੈਕਲ ਦਾ ਕੰਮ ਫੇਰ ਤੋਂ ਸ਼ੁਰੂ ਹੋ ਗਿਆ ਅਤੇ ਖੁਦਾ ਦੇ ਰੱਬੀ ਇੰਦੜਾਮ ਵਿਚ ਪੂਰਾ ਹੋ ਗਿਆ।

**ਹੱਜਈ ਅਤੇ ਜ਼ਕਰਯਾਹ ਵੱਲੋਂ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਦਲੇਰ ਕੀਤਾ ਗਿਆ (5:1, 2)**

‘‘ਤਦ ਏਹ ਨਥੀ ਅਰਥਾਤ ਹੱਜਈ ਨਥੀ ਤੇ ਇੱਦੋ ਦਾ ਪੁੱਤਰ ਜ਼ਕਰਯਾਹ ਉਨ੍ਹਾਂ ਯਹੂਦੀਆਂ ਦੇ ਅੱਗੇ ਜੋ ਯਹੂਦਾਹ ਤੇ ਯਹੂਸ਼ਲਮ ਵਿੱਚ ਸਨ ਇਸਰਾਏਲ ਦੇ ਪਰਮੇਸ਼ੁਰ ਦੇ ਨਾਮ ਤੇ ਅਗੰਮਵਾਕ ਬੋਲਣ ਲੱਗੇ’’  
‘‘ਤਦ ਸ਼ਾਲਤਾਈਏਲ ਦਾ ਪੁੱਤਰ ਜ਼ਰੁੱਬਾਬਲ ਅਰ ਯਸਾਦਾਕ ਦਾ ਪੁੱਤਰ ਯੇਸੂਆ ਉਠੋਂ ਅਰ ਪਰਮੇਸ਼ੁਰ ਦੇ ਭਵਨ ਨੂੰ ਜੋ ਯਹੂਸ਼ਲਮ ਵਿੱਚ ਸੀ ਬਣਾਉਣ ਲੱਗੇ ਅਰ ਪਰਮੇਸ਼ੁਰ ਦੇ ਓਹ ਨਥੀ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਨਾਲ ਹੋਕੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਸਹਾਇਤਾ ਕਰਦੇ ਸਨ।

**ਆਇਤ 1.** ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਹੈਕਲ ਦਾ ਕੰਮ ਫੇਰ ਤੋਂ ਸ਼ੁਰੂ ਕਰਨ ਵਿਚ ਜਿਸ ਗੱਲ ਦੀ ਲੋੜ ਸੀ ਉਹ ਯਹੋਵਾਹ ਵੱਲੋਂ ਇਕ ਵਚਨ ਸੀ। ਉਹ ਵਚਨ ਹੱਜਈ ਅਤੇ ਜ਼ਕਰਯਾਹ ਦੇ ਰਾਹੀਂ ਆਇਆ। ਹੱਜਈ ਦੀ ਪਛਾਣ ਇੱਥੇ ਸਿਰਫ਼ ਨਥੀ ਦੇ ਰੂਪ ਵਿਚ ਦਿੱਤੀ ਗਈ ਹੈ। ਉਸ ਦੇ ਨਾਂ ਦਾ ਅਰਥ ਕੁਝ ਕੁਝ ‘‘ਤਿਊਹਾਰ’’ ਜਾਂ ‘‘ਪਰਬ ਦਾ ਦਿਨ’’ ਵਰਗਾ ਹੈ ਅਤੇ ਇਸ ਕਰਕੇ ਸੁਝਾਅ ਦੇ ਸਕਦਾ ਹੈ ਕਿ ਉਹ ਪਰਬ ਵਾਲੇ ਦਿਨ ਪੈਦਾ ਹੋਇਆ। ਨਥੀ ਬਾਰੇ ਇਸ ਤੋਂ ਛੁੱਟ ਹੋਰ ਕੁਝ ਪਤਾ ਨਹੀਂ ਹੈ ਜੋ ਇਸ ਅਧਿਆਇ ਤੋਂ ਅਤੇ ਹੱਜਈ ਦੀ ਕਿਤਾਬ ਤੋਂ ਪਤਾ ਲਗ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਹੱਜਈ ਨੂੰ ਆਮ ਤੌਰ ਤੇ ਜ਼ਕਰਯਾਹ ਨਾਲੋਂ ਉਮਰ ਵਿਚ ਵੱਡਾ ਮੰਨਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਇੱਥੇ ਜ਼ਕਰਯਾਹ ਨੂੰ ਇੱਦੋ ਦਾ ਪੁੱਤਰ ਕਿਹਾ ਗਿਆ ਹੈ। ਜ਼ਕਰਯਾਹ 1:1 ਸੁਝਾਅ ਦਿੰਦਾ ਹੈ ਕਿ ਉਹ ਇੱਦੇ ਦਾ ਪੋਤਾ ਹੈ। ਇਸ ਕਰਕੇ ਇਸ ਆਇਤ ਵਿਚ ‘‘ਪੁੱਤਰ’’ ਦਾ ਅਰਥ ਸੰਭਵ ਤੌਰ ਤੇ ‘‘ਸੰਤਾਨ’’ ਹੈ।

ਇਹ ਨਥੀ ਆਪਣਾ ਕੰਮ ਇਸ ਕਰਕੇ ਕਰਨ ਲੱਗੇ ਕਿਉਂ ਜੋ ਪਰਮੇਸ਼ੁਰ ਨੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਆਪਣਾ ਕੰਮ ਪੂਰਾ ਕਰਨ ਲਈ ਯਹੂਦੀਆਂ ਨੂੰ ਪ੍ਰੇਰਣਾ ਦੇਣ ਲਈ ਉਭਾਰਿਆ। 520 ਈ.ਪੂ. ਵਿਚ ਹੱਜਈ ‘‘ਛੇਵੇਂ ਮਹੀਨੇ ਦੀ ਪਹਿਲੀ ਤਰੀਕ ਨੂੰ’’ (ਹੱਜਈ 1:1) ਭਾਵ ਅਗਸਤ ਦੇ ਮਹੀਨੇ ਵਿਚ ਕਿਤੇ, ਜ਼ਰੁੱਬਾਬਲ ਅਤੇ ਯੇਸੂਆ ਕੋਲ ਗਿਆ। ਉਸ ਦੇ ਜ਼ਬਰਦਸਤ ਪ੍ਰਚਾਰ ਕਰਕੇ ਹੈਕਲ ਦਾ ਕੰਮ ਤਿੰਨ ਹਫ਼ਤਿਆਂ ਬਾਅਦ ਫੇਰ ਸ਼ੁਰੂ ਹੋ ਗਿਆ (ਹੱਜਈ 1:15)। ਉਹਦੇ ਦੋ ਮਹੀਨਿਆਂ ਬਾਅਦ ਯਹੋਵਾਹ ਵੱਲੋਂ ਨਬੂਵਤ ਦੇ ਕੰਮ ਵਿਚ ਹੱਜਈ ਦਾ ਸਾਥ ਦੇਣ ਲਈ ਜ਼ਕਰਯਾਹ ਨੂੰ ਉਭਾਰਿਆ ਗਿਆ (ਜ਼ਕਰਯਾਹ 1:1)।

ਹੱਜਈ ਅਤੇ ਜਕਰਯਾਹ ਦੋ ਨਥੀ ਸਨ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਇੱਕੋ ਹੀ ਟੀਚਾ, ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਦਲੇਰ ਕਰਨਾ ਅਤੇ ਹੈਕਲ ਨੂੰ ਬਣਾਉਣ ਦਾ ਕੰਮ ਪੂਰਾ ਕਰਨਾ ਸੀ। ਫਿਰ ਵੀ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਤਰੀਕੇ ਵੱਖੋ ਵੱਖ ਵਰਤੇ। ਹੱਜਈ ਸਾਫ਼—ਸਾਫ਼ ਬੋਲਣ ਵਾਲਾ ਸੀ ਭਾਵ ਉਹਦਾ ਸੰਦੇਸ਼ ਸਾਫ਼ ਅਤੇ ਸਿੱਧਾ ਹੁੰਦਾ ਸੀ: ‘‘ਹੈਕਲ ਨੂੰ ਬਣਾਓ! ’’ ਉਹਦੇ ਉਲਟ ਜਕਰਯਾਹ ਸੁਪਨਦਰਸ਼ੀ ਸੀ ਜਿਹੜਾ ਉਸ ਨੂੰ ਖੁਦਾ ਵੱਲੋਂ ਦਿੱਤੇ ਗਏ ਦਰਸ਼ਾਂ ਦੇ ਰਾਹੀਂ ਯਹੂਦੀਆਂ ਨੂੰ ਦਲੇਰ ਕਰਦਾ ਸੀ। ਉਹ ਕਿਸੇ ਡਰਿਸ਼ਤੇ ਵੱਲੋਂ ਉਸ ਨੂੰ ਕਹੇ ਗਏ ‘‘ਦਿਲਾਸੇ ਦੇ ਸ਼ਬਦਾਂ’’ ਨਾਲ ਸਮਝਾਉਂਦਾ ਸੀ (ਵੇਖੋ ਜਕਰਯਾਹ 1:13-17)। ਉਹ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਟੌਟੇ ਮਨਾਂ ਨੂੰ ਜੋੜਨ ਦੀ ਕੋਸ਼ਿਸ਼ ਕਰਦਾ ਸੀ ਅਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਮਨਾਂ ਅੰਦਰ ਝਾਕਣ ਦੀ ਕੋਸ਼ਿਸ਼ ਕਰਦਾ ਸੀ। ਇਨ੍ਹਾਂ ਦੋਹਾਂ ਨੇ ਰਲ ਕੇ ਉਹ ਪੂਰਾ ਕੀਤਾ ਜੋ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਧਾਰਿਆ ਸੀ। ਭਾਵ ਜੋ ਖੁਦਾ ਨੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਕਰਨ ਲਈ ਘੱਲਿਆ।

**ਆਇਤ 2.** ਜ਼ਰੁਬਾਬਲ ਅਤੇ ਯੋਸੂਆ ਲੋਕਾਂ ਦੇ ਅੱਗੇ ਲੋਗੇ ਅਤੇ ਪਰਮੇਸ਼ੁਰ ਦੇ ਭਵਨ ਨੂੰ ਬਣਾਉਣ ਲੱਗੇ। ਜ਼ਰੁਬਾਬਲ ਜਿਸ ਨੂੰ ਹੱਜਈ 1:1 ਵਿਚ ਯਹੂਦੀਆਂ ਦਾ ‘‘ਹਾਕਮ’’ ਕਿਹਾ ਗਿਆ ਹੈ, ਇੱਥੇ ਸ਼ਾਲਤੀਏਲ ਦਾ ਪੁੱਤਰ ਕਿਹਾ ਗਿਆ ਹੈ, ਜੋ ਇਹ ਦੱਸਦਾ ਹੈ ਕਿ ਉਹ ਸਿੱਧੇ ਤੌਰ ਤੇ ਬਾਦਸ਼ਾਹ ਦਾਉਂਦਾ ਵੰਸ ਸੀ। ‘‘ਸ਼ਾਲਤੀਏਲ’’ ਯਹੂਦਾ ਦੇ ਆਖਰੀ ਤੋਂ ਅਗਲੇ ਰਾਜੇ ਯਹੋਯਾਕੀਨ (ਯਕੋਨਿਯਾਹ) ਦਾ ਪੁੱਤਰ ਸੀ (1 ਇਤਹਾਸ 3:17)। ਭਾਵੇਂ ਯਹੋਯਾਕੀਨ ਦੀ ਥਾਂ ਸਿਦਕੀਯਾਹ ਆਇਆ ਪਰ ਯਹੂਦਾ ਦਾ ਅਸਲੀ ਰਾਜਾ ਉਸੇ ਨੂੰ ਮੰਨਿਆ ਜਾਂਦਾ ਸੀ। ਜ਼ਰੁਬਾਬਲ ਯਹੂਦਾ ਦੇ ਜਾਬਰਾਂ ਦੇ ਸਿਆਸੀ ਇਕਤਿਆਰ ਵਾਲਾ ਦਾਉਂਦ ਦੀ ਕੁਲ ਵਿੱਚੋਂ ਆਖਰੀ ਸੀ।<sup>1</sup>

ਇਸ ਹਵਾਲੇ ਵਿਚ ਅਤੇ ਹੋਰ ਕਿਤੇ ਭਾਵੇਂ ਜ਼ਰੁਬਾਬਲ ਨੂੰ ‘‘ਸ਼ਾਲਤੀਏਲ ਦਾ ਪੁੱਤਰ’’ ਆਖਿਆ ਗਿਆ ਹੈ (3:2; ਨਹਮਯਾਹ 12:1; ਹੱਜਈ 1:1), 1 ਇਤਹਾਸ 3:19 ਵਿਚ ਉਸ ਨੂੰ ਯਹੋਯਾਕੀਨ ਦਾ ਇਕ ਹੋਰ ਪੁੱਤਰ ਫਦਾਯਾਹ ਦਾ ਪੁੱਤਰ ਅਤੇ ਸ਼ਾਲਤੀਏਲ ਦਾ ਭਰਾ ਦੱਸਿਆ ਗਿਆ ਹੈ। ‘‘ਹੋ ਸਕਦਾ ਹੈ ਕਿ ਵਿਧਵਾ ਭਾਬੀ ਨਾਲ ਵਿਆਹ ਕਰਕੇ, ਪਦਾਯਾਹ ਨੇ ਆਪਣੇ ਮਰੇ ਹੋਏ ਭਰਾ ਸ਼ਾਲਤੀਏਲ ਦੀ ਵਿਧਵਾ ਨਾਲ ਵਿਆਹ ਕਰ ਲਿਆ ਹੋਵੇ (ਬਿਵਸਥਾ ਸਾਰ 25:5-6)।’’<sup>2</sup> ਯਿਸੂ ਦੀ ਕੁਲਪੱਤਰੀ ਵਿਚ ਵੀ ਜ਼ਰੁਬਾਬਲ ਨੂੰ ਸ਼ਾਲਤੀਏਲ ਦਾ ਪੁੱਤਰ ਦੱਸਿਆ ਗਿਆ ਹੈ (ਮੱਤੀ 1:12, 13; ਲੂਕਾ 3:27)।

ਯਹੂਦੀਆਂ ਵੱਲੋਂ ਭਾਵੇਂ ਜ਼ਰੁਬਾਬਲ ਨੂੰ ਕਦੇ ਰਾਜਾ ਨਹੀਂ ਮੰਨਿਆ ਗਿਆ ਪਰ ਟੀਕਾਕਾਰ ਕਈ ਵਾਰ ਅੰਦਾਜ਼ਾ ਲਾਉਂਦੇ ਹਨ ਕਿ ਕੁਝ ਯਹੂਦੀ ਉਹਨੂੰ ਰਾਜਾ ਬਣਾਉਣਾ ਚਾਹੁੰਦੇ ਸਨ ਅਤੇ ਦਾਉਂਦੇ ਦੇ ਰਾਜ ਨੂੰ ਬਹਾਲ ਕਰਨਾ ਚਾਹੁੰਦੇ ਹੋਣ। ਕਈਆਂ ਦਾ ਵਿਚਾਰ ਹੈ ਕਿ ਛਾਰਸੀ ਰਾਜਿਆਂ ਨੂੰ ਡਰ ਸੀ ਕਿ ਯਹੂਦਾਹ ਵਿਚ ਸ਼ਾਹੀ ਗੁੱਟ ਉੱਠਾਂ ਸਕਦਾ ਹੈ ਇਸ ਕਰਕੇ ਉਹ ਇਸ ਗੱਲ ਤੋਂ ਚੌਕਸ ਸਨ ਕਿ ਜ਼ਰੁਬਾਬਲ ਨੂੰ ਬਹੁਤੀ ਸ਼ਕਤੀ ਨਾ ਦਿੱਤੀ ਜਾਵੇ। (ਅਤੇ ਇਸੇ ਕਰਕੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਚਿੰਤਾ ਕਰਕੇ ਉਸ ਨੂੰ ਹਾਕਮ ਦੇ ਅਹੁਦੇ ਤੋਂ ਹਟਾ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਹੋ ਸਕਦਾ ਹੈ)। ਵੈਡਿਕ ਕਾਰਲਸ ਹੋਮਗ੍ਰੇਨ ਨੇ ਦੱਸਿਆ ਹੈ ਕਿ ਦਾਉਂਦ ਦੀ ਸੰਤਾਨ ਜ਼ਰੁਬਾਬਲ ਨੂੰ ਭਾਵੇਂ ਰਾਜਾ ਜਾਂ ਰਾਜਕੁਮਾਰ ਨਹੀਂ ਕਿਹਾ ਗਿਆ ਪਰ ਉਹਨੇ ਕੰਮ ਉਹੀ ਕੀਤਾ ਜਿਹੜੇ ਰਾਜਿਆਂ ਜਾਂ ਰਾਜਕੁਮਾਰਾਂ ਨੇ ਇਸਰਾਏਲ ਦੇ ਇਤਹਾਸ ਵਿਚ ਕੀਤੇ। ਉਸ ਨੇ ਹੈਕਲ ਨੂੰ ਬਣਾਇਆ ਅਤੇ ਉਸ ਦੀ ਮੁਰੰਮਤ ਕੀਤੀ (ਸੁਲੇਮਾਨ, ਹਿਜਕੀਯਾਹ, ਅਤੇ ਯੋਸ਼ਿਯਾਹ ਦੇ ਕੰਮ ਵਾਂਗ)।<sup>3</sup>

ਜਦੋਂ ਜ਼ਰੁਬਾਬਲ ਹਾਕਮ ਸੀ ਤਾਂ ਯੋਸੂਆ ਪ੍ਰਧਾਨ ਯਾਜਕ ਸੀ (2:2 ਤੇ ਟਿੱਪਣੀਆਂ ਵੇਖੋ)। ਜ਼ਰੁਬਾਬਲ ਅਤੇ ਯੋਸੂਆ ਦੀ ਲੀਡਰਸ਼ਿਪ ਨੂੰ ਨਥੀਆਂ ਦੇ ਕੰਮ ਕਰਦੇ ਰਹਿਣ ਨਾਲ ਮਦਦ ਮਿਲੀ। ਨਵੇਂ ਸਿਰਉਂ ਬਣਾਉਣ ਦੇ ਸਮੇਂ ਦੌਰਾਨ ਜਿਹੜਾ ਚਾਰ ਕੁ ਸਾਲਾਂ ਤਕ ਚੱਲਿਆ, ਪਰਮੇਸ਼ੁਰ ਦੇ ਇਹ ਨਥੀ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਨਾਲ ਹੋਕੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਸਹਾਇਤਾ ਕਰਦੇ ਸਨ। ਕਈ ਸੱਕ ਨਹੀਂ ਕਿ ਪਰਮੇਸ਼ੁਰ ਦੇ ਵਰਨ

ਨਾਲ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਸਮਝਾ ਕੇ ਅਤੇ ਦਲੇਰ ਕਰਦੇ ਰਹਿ ਕੇ।

### ਫਾਰਸੀ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਵੱਲੋਂ ਲੋਕਾਂ ਤੋਂ ਪੁੱਛ-ਗਿੱਛ ( 5:3-5 )

‘ਉਸ ਵੇਲੇ ਦਰਿਆਉਂ ਪਾਰ ਦਾ ਹਾਕਮ ਤਤਨਈ ਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਸਾਥੀ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਕੋਲ ਆ ਕੇ ਆਖਣ ਲੱਗੇ ਕਿ ਕਿਹ ਦੀ ਆਗਿਆ ਨਾਲ ਤੁਸੀਂ ਏਸ ਭਵਨ ਨੂੰ ਬਣਾਉਂਦੇ ਤੇ ਏਸ ਕੰਧ ਨੂੰ ਨਥੇੜਦੇ ਹੋ? ’<sup>4</sup> ਤਦ ਅਸੀਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਐਉਂ ਵੀ ਦੱਸ ਦਿੱਤਾ ਭਈ ਜਿਹੜੇ ਲੋਕ ਏਸ ਮਕਾਨ ਨੂੰ ਬਣਾ ਰਹੇ ਹਨ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਕੀ ਨਾਂ ਹਨ ’ਪਰ ਪਰਮੇਸ਼ੁਰ ਦੀ ਨਿਗਾਹ ਯਹੂਦੀ ਬਜ਼ੁਰਗਾਂ ਉੱਤੇ ਸੀ ਅਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਨਾ ਰੋਕਿਆ ਜਦੋਂ ਤਾਈਂ ਏਹ ਗੱਲ ਦਾਰਾ ਤਾਈਂ ਨਾ ਅੱਪਜ਼ੀ ਤੇ ਫੇਰ ਉਹ ਦੇ ਵਿਖੇ ਚਿੱਠੀ ਦੇ ਰਾਹੀਂ ਉੱਤਰ ਨਾ ਆਇਆ।

ਭਵਨ ਦੇ ਨਵੇਂ ਸਿਰਉਂ ਬਣਨਾ ਸੁਰੂ ਹੁੰਦਿਆਂ ਸਾਰ ਇਕ ਨਵੀਂ ਮੁਸ਼ਕਿਲ ਸੁਰੂ ਹੋਈ। ਇਸ ਵਾਰ ਦੀ ਮੁਸ਼ਕਿਲ ਦੇਸ਼ ਦੇ ਲੋਕਾਂ ਦੀ ਨਹੀਂ, ਬਲਕਿ ਹਾਕਮ ਸੀ ਜਿਹੜਾ ਉਸ ਸੂਬੇ ਉੱਤੇ ਸੀ, ਜਿਸ ਦੇ ਤਹਿਤ ਯਹੂਦਾਹ ਆਉਂਦਾ ਸੀ।

ਆਇਤ 3. ਇਸ ਮੌਕੇ ਤੇ ਯਹੂਦੀਆਂ ਤੋਂ ਸਵਾਲ ਜਵਾਬ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਲੋਕ 4:1-3 ਦੇ ਯਹੂਦੀਆਂ ਨਾਲੋਂ ਵੱਖਰੇ ਸਨ। ਇਸ ਵਾਰ ਪੁੱਛ-ਗਿੱਛ ਕਰਨ ਵਾਲਿਆਂ ਦਾ ਆਗੂ ਤਤਨਈ ਸੀ, ਜਿਸ ਨੂੰ ਦਰਿਆਉਂ ਪਾਰ ਦਾ ਭਾਵ ਉਸ ਸੂਬੇ ਦਾ ਹਾਕਮ ਵਿਖਾਇਆ ਗਿਆ ਹੈ ਜਿਸ ਦੇ ਤਹਿਤ ਯਹੂਦਾਹ ਆਉਂਦਾ ਸੀ।<sup>4</sup>

ਉਹਦੇ ਨਾਲ ਸਥਰਬੋਜ਼ਨਈ, ਜੋ ਜਾਹਿਰ ਤੌਰ ਤੇ ਉਸ ਦਾ ਸਹਾਇਕ ਜਾਂ ਲਿਖਾਰੀ ਸੀ, ਅਤੇ ਹੋਰ ਸਰਕਾਰੀ ਅਧਿਕਾਰੀ ਸਨ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਪੁੱਛਿਆ, ‘ਕਿਹ ਦੀ ਆਗਿਆ ਨਾਲ ਤੁਸੀਂ ਏਸ ਭਵਨ ਨੂੰ ਬਣਾਉਂਦੇ ਤੇ ਏਸ ਕੰਧ ਨੂੰ ਨਥੇੜਦੇ ਹੋ?’ ਉਹ ਇਹ ਜਾਣਨਾ ਚਾਹ ਰਹੇ ਸਨ ਕਿ ਯਹੂਦੀਆਂ ਨੂੰ ‘ਹੈਕਲ’ ਬਣਾਉਣ ਦਾ ਇੱਖਤਿਆਰ ਕਿਸ ਨੇ ਦਿੱਤਾ।<sup>5</sup> ਪੁੱਛ-ਗਿੱਛ ਕਰਨ ਦਾ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਕਾਰਣ ਸਮਝ ਆਉਂਦਾ ਹੈ। ਕਿਸੇ ਵੀ ਵੱਡੇ ਭਵਨ ਨੂੰ ਬਣਾਉਣ ਲਈ ਫਾਰਸੀ ਰਾਜੇ ਦੀ ਪਰਵਾਨਗੀ ਜ਼ਰੂਰੀ ਸੀ। ਇਸ ਕਰਕੇ ਅਜਿਹੀ ਗਤੀਵਿਧੀ ਨਾਲ ਇਹ ਪਤਾ ਲਗ ਸਕਦਾ ਸੀ ਕਿ ਇਸ ਨੂੰ ਬਣਾਉਣ ਵਾਲੇ ਲੋਕ ਆਪਣੇ ਫਾਰਸੀ ਮਾਲਕਾਂ ਦੇ ਖਿਲਾਫ ਬਗਾਵਤ ਕਰਨ ਹੀ ਵਾਲੇ ਸਨ। ਇਹ ਧਿਆਨ ਦੇਣ ਯੋਗ ਹੈ ਕਿ ਤਤਨਈ ਅਤੇ ਉਸ ਦੇ ਸਾਥੀਆਂ ਵੱਲੋਂ ਪੁੱਛਿਆ ਗਿਆ ਸਵਾਲ ਅਧਿਆਇ 4 ਵਿਚ ਯਹੂਦੀਆਂ ਦੇ ਵਿਰੋਧੀਆਂ ਦੇ ਦੁਸ਼ਮਣੀ ਵਾਲੇ ਸਵਾਲ ਨਾਲੋਂ ਫਰਕ ਸੀ। ਫਾਰਸੀ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਨੇ ਆਪਣੇ ਆਪ ਨੂੰ ਸਿਰਫ ਰਾਜੇ ਦੇ ਹਿੱਤਾਂ ਦੀ ਰਾਖੀ ਦਾ ਆਪਣਾ ਕੰਮ ਕਰ ਰਹੇ ਲੋਕਾਂ ਦੇ ਰੂਪ ਵਿਚ ਵਿਖਾਇਆ।

ਆਇਤ 4. NASB ਦੇ ਮੁਾਬਕ, ਜੋ MT ਦੀ ਝਲਕ ਦਿੱਦਾ ਹੈ, ਯਹੂਦੀ ਆਗੂਆਂ ਨੇ ਤਤਨਈ ਦੀ ਬੇਨਤੀ ਦਾ ਜਵਾਬ ਉਸ ਪ੍ਰੈਸ਼ੈਕਟ ਦੇ ਆਗੂਆਂ ਦੇ ਨਾਂ ਦੇ ਕੇ ਦਿੱਤਾ। ਪਰ ਇੱਥੇ ਇਕ ਉਲਝਣ ਖੜੀ ਹੋ ਜਾਂਦੀ ਹੈ ਕਿ ਲੇਖਕ ਨੇ ਆਇਤ 3 ਵਿਚ ਅੱਨਜ ਪੁਰਖ ਤੋਂ (“ਤਤਨਈ ... ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਕੋਲ ਆ ਕੇ ਆਖਣ ਲੱਗੇ”) ਆਇਤ 4 ਵਿਚ ਉੱਤਮ ਪੁਰਖ ਵਿਚ ਬਦਲ ਦਿੱਤਾ (ਅਸੀਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਦੱਸ ਦਿੱਤਾ)। ਇਹ ਬਦਲਾਅ ਬਾਹਰੀ ਲਗਦਾ ਹੈ ਕਿਉਂਕਿ ਕਿਤਾਬ ਵਿਚ ਇੱਥੇ ਅਜ਼ਗ ਸ਼ਾਮਿਲ ਨਹੀਂ ਹੈ। ਰੁਬਨ ਰੈਜ਼ਲੈਫ ਨੇ ਸੁਝਾਅ ਦਿੱਤਾ ਹੈ ਕਿ ‘‘ਅਸੀਂ’’ ਨੂੰ ‘‘ਠੀਕ ਕਰਕੇ ‘ਉਹ’ ਕੀਤਾ ਜਾਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ; ਅਰਾਮੀ ਵਿਚ ਥੋੜ੍ਹਾ ਜਿਹਾ ਫਰਕ ਹੋਵੇਗਾ ਅਤੇ ਇਹ ਬਦਲਾਅ ਲਿਖਾਰੀ ਦੀ ਗਲਤੀ ਮੰਨੀ ਜਾ ਸਕਦੀ ਹੈ।’’<sup>6</sup> ਸੁਝਾਅ ਹੈ ਕਿ ਬਹੁਤ ਅਨੁਵਾਦਕ ਇਸ ਸੁਝਾਅ ਨੂੰ ਮੰਨਦੇ ਹਨ ਕਿਉਂ ਜੋ ਆਧੁਨਿਕ ਸੰਸਕਰਣਾਂ ਵਿਚ ਖਾਸ ਤੌਰ ਤੇ ‘‘ਅਸੀਂ’’ ਨਹੀਂ ਹੈ, ਬਲਕਿ LXX ਨੂੰ ਮੰਨਦੇ ਹੋਏ ‘‘ਉਹ’’ ਲਿਖਿਆ

ਗਿਆ ਹੈ (RSV; NRSV; NIV; NEB; REB; TEV; NCV; NLT; ESV)। ਉਦਾਹਰਣ ਲਈ REB ਵਿਚ ਹੈ, ‘‘ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਭਵਨ ਨੂੰ ਬਣਾਉਣ ਵਿਚ ਲੱਗੇ ਲੋਕਾਂ ਦੇ ਨਾਂ ਪੁੱਛੇ।’’ ਇਸ ਸਮਝ ਨੂੰ ਆਇਤ 10 ਤੋਂ ਮਦਦ ਮਿਲਦੀ ਹੈ ਜੋ ਆਖਦੀ ਹੈ ਕਿ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਨੇ ਯਹੂਦੀਆਂ ਤੋਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਨਾਂ ਪੁੱਛੇ।

ਆਇਤ 5. ਪਿਛਲੇ ਅਧਿਆਇ ਵਿਚ ਦੱਸੇ ਗਏ ਦੇ ਉਲਟ ਇਸ ਹਾਲਤ ਵਿਚ ਯਹੂਦੀ ਲੋਕ ਭਰੇ ਨਹੀਂ ਸਨ। ਸ਼ਾਇਦ ਇਹ ਕਹਿਣਾ ਵਧੇਰੇ ਸਹੀ ਹੋਵੇਗਾ ਕਿ ਖੁਦਾ ਨੇ ਆਪਣੇ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਧਮਕੀਆਂ ਅਤੇ ਡਰਾਵਿਆਂ ਦੀਆਂ ਚਾਲਾਂ ਤੋਂ ਰੱਬੀ ਇੰਤਜ਼ਾਮ ਦੇ ਰਾਹੀਂ ਬਚਾਇਆ। ਪਹਿਲਾਂ ਵਾਂਗ ਕੰਮ ਕਰਨਾ ਬੰਦ ਕਰਨ ਦੀ ਬਜਾਇ, ਉਹ ਉਦੋਂ ਤਕ ਬਣਾਉਂਦੇ ਰਹੇ ਜਦ ਤਕ ਤਤਨਈ ਇਹ ਤਸਦੀਕ ਨਹੀਂ ਕਰ ਸਕਿਆ ਕਿ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਛਾਰਸੀ ਰਾਜੇ ਵੱਲੋਂ ਕੰਮ ਕਰਨ ਦਾ ਇੱਖਤਿਆਰ ਮਿਲਿਆ ਸੀ। ਕੰਮ ਕਰਦੇ ਰਹਿਣ ਦਾ ਅਸਲ ਕਾਰਣ ਇਹ ਸੀ ਕਿ ਪਰਮੇਸ਼ੁਰ ਦੀ ਨਿਗਾਹ ਯਹੂਦੀ ਬਜ਼ੁਰਗਾਂ ਉੱਤੇ ਸੀ। ਦੂਜੇ ਸਥਦਾਂ ਵਿਚ ਯਹੋਵਾਹ ਦੀ ਚੌਕਸ ਸੰਭਾਲ ਕਰਕੇ ਕੰਮ ਚੱਲਦਾ ਰਿਹਾ।

### ਦਾਰਾ ਨੂੰ ਘੱਲੀ ਗਈ ਚਿੱਠੀ ( 5:6-17 )

‘‘ਉਸ ਚਿੱਠੀ ਦੀ ਨਕਲ ਜੋ ਦਰਿਆਉਂ ਪਾਰ ਦੇ ਹਾਕਮ ਤਤਨਈ ਤੇ ਸ਼ਖਰ-ਬੋਜ਼ਨਈ ਤੇ ਉਹ ਦੇ ਅਫਰਸਕਾਈ ਸਾਥੀਆਂ ਨੇ ਜੋ ਦਰਿਆਉਂ ਪਾਰ ਸਨ ਦਾਰਾ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਨੂੰ ਘੱਲੀ ਹੋਈ ਚਿੱਠੀ ਦੇ ਵਿੱਚ ਇਉਂ ਲਿਖਿਆ ਗਿਆ ਸੀ - ਦਾਰਾ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਉੱਤੇ ਹਰ ਤਰਾਂ ਦੀ ਸਲਾਮਤੀ ਹੋਵੇ ॥ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਨੂੰ ਮਾਲੂਮ ਹੋਵੇ ਭਈ ਅਸੀਂ ਯਹੂਦਾਹ ਦੇ ਸੂਬੇ ਵਿੱਚ ਮਹਾਂ ਪਰਮੇਸ਼ੁਰ ਦੇ ਭਵਨ ਨੂੰ ਗਏ। ਉਹ ਵੱਡੇ ਪੱਥਰਾਂ ਨਾਲ ਬਣ ਰਿਹਾ ਹੈ ਅਤੇ ਕੰਧਾਂ ਵਿੱਚ ਗੇਲੀਆਂ ਜੜੀਦੀਆਂ ਹਨ ਅਤੇ ਕੰਮ ਬੜੇ ਉੱਦਮ ਨਾਲ ਹੋ ਰਿਹਾ ਹੈ ਅਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਹੱਥੀਂ ਜੜੀ ਸੁਫਲਤਾ ਨਾਲ ਚੱਲ ਰਿਹਾ ਹੈ ॥ਤਦ ਅਸੀਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਬਜ਼ੁਰਗਾਂ ਨੂੰ ਪੁੱਛਿਆ ਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਐਉਂ ਆਖਿਆ ਭਈ ਤੁਸੀਂ ਕਿਸ ਦੀ ਆਗਿਆ ਨਾਲ ਦੇਸ ਭਵਨ ਨੂੰ ਬਣਾਉਂਦੇ ਤੇ ਏਸ ਕੰਧ ਨੂੰ ਪੂਰਾ ਕਰਦੇ ਹੋ? ॥੧੦॥ ਅਤੇ ਅਸੀਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਮਨੁੱਖਾਂ ਦੇ ਨਾਉਂ ਵੀ ਪੁੱਛੇ ਤਾਂ ਜੋ ਅਸੀਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਮਨੁੱਖਾਂ ਦੇ ਨਾਉਂ ਲਿਖ ਕੇ ਤੁਹਾਨੂੰ ਸਮਾਚਾਰ ਦੇਈਏ ਭਈ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਮੁਖੀਏ ਕੌਣ ਹਨ। ॥੧੧॥ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਸਾਨੂੰ ਇਉਂ ਉੱਤਰ ਦਿੱਤਾ ਭਈ ਅਸੀਂ ਧਰਤੀ ਤੇ ਅਕਾਸ਼ ਦੇ ਪਰਮੇਸ਼ੁਰ ਦੇ ਦਾਸ ਹਾਂ ਅਤੇ ਉਹੋ ਭਵਨ ਬਣਾਉਂਦੇ ਹਾਂ ਜਿਸ ਨੂੰ ਬਣਿਆਂ ਬਹੁਤ ਵਰੇ ਹੋਏ ਅਤੇ ਜਿਸ ਨੂੰ ਇਸਰਾਏਲ ਦੇ ਇੱਕ ਵੱਡੇ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਨੇ ਬਣਾਇਆ ਤੇ ਪੂਰਾ ਕੀਤਾ ਸੀ ॥੧੨॥ ਪਰੰਤੂ ਜਦੋਂ ਸਾਡੇ ਪਿਉ ਦਾਦਿਆਂ ਨੇ ਅਕਾਸ਼ ਦੇ ਪਰਮੇਸ਼ੁਰ ਦੇ ਕ੍ਰੋਧ ਨੂੰ ਭੜਕਾਇਆ ਤਾਂ ਉਹ ਨੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਬਾਬਲ ਦੇ ਕਸਦੀ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਨਬੂਕਦਨੱਸਰ ਦੇ ਹੱਥ ਵਿੱਚ ਦੇ ਦਿੱਤਾ ਜਿਸਨੇ ਏਸ ਭਵਨ ਨੂੰ ਉਜਾੜ ਦਿੱਤਾ ਅਰ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਬਾਬਲ ਨੂੰ ਲੈ ਗਿਆ ॥੧੩॥ ਪਰ ਬਾਬਲ ਦੇ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਕੋਰਸ ਦੇ ਪਹਿਲੇ ਵਰਹੇ ਵਿੱਚ ਉਸੇ ਕੋਰਸ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਆਗਿਆ ਦਿੱਤੀ ਭਈ ਪਰਮੇਸ਼ੁਰ ਦਾ ਇਹ ਭਵਨ ਬਣਾਇਆ ਜਾਵੇ ॥੧੪॥ ਅਤੇ ਪਰਮੇਸ਼ੁਰ ਦੇ ਭਵਨ ਦੇ ਸੋਨੇ ਤੇ ਚਾਂਦੀ ਦੇ ਭਾਂਡਿਆਂ ਨੂੰ ਵੀ ਜਿਸ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਨਬੂਕਦਨੱਸਰ ਯਰੂਸਾਲਮ ਦੀ ਹੈਕਲ ਵਿੱਚੋਂ ਕੱਢ ਕੇ ਬਾਬਲ ਦੇ ਮੰਦਰ ਵਿੱਚ ਲੈ ਆਇਆ ਸੀ ਕੋਰਸ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਨੇ ਬਾਬਲ ਦੇ ਮੰਦਰਾਂ ਕੱਢਿਆ ਅਰ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਸੇਸ਼ਬੱਸਰ ਨਾਮੀ ਇੱਕ ਆਦਮੀ ਨੂੰ ਜਿਸ ਨੂੰ ਉਸ ਨੇ ਹਾਕਮ ਬਣਾਇਆ ਸੀ ਸੌਂਪ ਦਿੱਤਾ ॥੧੫॥ ਅਤੇ ਉਸ ਨੇ ਆਖਿਆ ਭਈ ਇਨ੍ਹਾਂ ਭਾਂਡਿਆਂ ਨੂੰ ਲੈ ਤੇ ਜਾਹ ਅਰ ਇਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਯਹੂਸ਼ਲਮ ਦੀ ਹੈਕਲ ਵਿੱਚ ਰੱਖ ਤੇ ਪਰਮੇਸ਼ੁਰ ਦਾ ਭਵਨ ਉਹ ਦੇ ਥਾਂ ਤੇ ਬਣਾਇਆ ਜਾਵੇ ॥੧੬॥ ਤਦ ਉਸ ਸੇਸ਼ਬੱਸਰ ਨੇ ਆ ਕੇ ਪਰਮੇਸ਼ੁਰ ਦੇ ਭਵਨ ਦੀ ਜੋ ਯਹੂਸ਼ਲਮ ਵਿੱਚ ਹੈ ਨੀਉਂ ਧਰੀ ਤੇ ਉਸ ਵੇਲੇ ਤੋਂ ਹੁਣ ਤਾਈ ਉਹ ਬਣ ਰਿਹਾ ਹੈ ਪਰ ਅਜੇ ਪੂਰਾ ਨਹੀਂ ਹੋਇਆ ॥੧੭॥ ਏਸ ਲਈ ਹੁਣ ਜੇ ਮਹਾਰਾਜ ਉੱਚਿਤ ਜਾਣ ਤਾਂ ਮਹਾਰਾਜ ਦੇ ਰਾਜ ਭੰਡਾਰ ਵਿੱਚ ਜੋ ਬਾਬਲ ਵਿੱਚ ਹੈ ਪੜਤਾਲ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇ ਭਈ ਕੋਰਸ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਨੇ ਪਰਮੇਸ਼ੁਰ ਦੇ ਏਸ ਭਵਨ ਨੂੰ ਯਹੂਸ਼ਲਮ ਵਿੱਚ ਬਣਾਉਣ ਦੀ ਆਗਿਆ

ਇੱਤੀ ਸੀ ਯਾ ਨਹੀਂ ਅਤੇ ਇਸ ਗੱਲ ਵਿੱਚ ਮਹਾਰਾਜਾ ਆਪਣੀ ਇੱਛਿਆ ਸਾਡੇ ਉੱਤੇ ਪਰਗਟ ਕਰਨ।

ਅਧਿਆਇ ਤਤਨਈ ਅਤੇ ਉਸ ਦੇ ਸਾਬੀਆਂ ਦਾਰਾ ਨੂੰ ਘੱਲੀ ਗਈ ਰਿਪੋਰਟ ਨਾਲ ਅੱਗੇ ਭਰਦਾ ਅਤੇ ਖਤਮ ਹੁੰਦਾ ਹੈ, ਜਿਸ ਵਿਚ ਯਹੂਦੀਆਂ ਨੂੰ ਪੁੱਛੇ ਗਏ ਸਵਾਲਾਂ ਲਈ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਜਵਾਬ ਵੀ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ।

ਆਇਤਾਂ 6, 7. ਇਨ੍ਹਾਂ ਆਇਤਾਂ ਵਿਚ ਚਿੱਠੀ ਘੱਲਣ ਵਾਲਿਆਂ ਭਾਵ ਹਾਕਮ ਤਤਨਈ ਤੇ ਸ਼ਬਦ-ਬੋਜਨਈ ਤੇ ਉਹ ਦੇ ਅਫਰਸਕਾਈ ਸਾਬੀਆਂ ਦੇ ਨਾਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਅਹੁਦਿਆਂ ਨਾਲ ਦਿੱਤੇ ਗਏ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਇਹ ਵੀ ਲਿਖਿਆ ਕਿ ਇਹ ਕਿਸ ਦੇ ਨਾਂ ਲਿਖੀ ਗਈ, ਦਾਰਾ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਨੂੰ। ਸਲਾਮ ਦੁਆ (ਹਰ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀ ਸਲਾਮਤੀ ਹੋਵ) ਵੀ ਲਿਖਿਆ ਗਿਆ ਜੋ ਕਿ ਇਹੋ ਜਿਹੀਆਂ ਚਿੱਠੀਆਂ ਵਿਚ ਆਮ ਮਿਲਦਾ ਸੀ (ਵੇਖੋ 4: 17; 7: 12)।

ਆਇਤ 8. ਚਿੱਠੀ ਦੀ ਸ਼ੁਰੂਆਤ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਨੂੰ ਇਹ ਜਾਣਕਾਰੀ ਦੇਣ ਨਾਲ ਹੋਈ ਕਿ ਲਿਖਣ ਵਾਲਿਆਂ ਨੇ ਆਪ ਯਹੂਦੀਆਂ ਦੀ ਉਸਾਰੀ ਵਾਲੀ ਥਾਂ ਨੂੰ ਵੇਖਿਆ ਸੀ ਅਤੇ ਜੋ ਕੁਝ ਹੁਣ ਤਕ ਉਨ੍ਹਾਂ ਬਣਾਉਣ ਵਾਲਿਆਂ ਨੇ ਹਾਸਲ ਕੀਤਾ ਸੀ ਉਸ ਨੂੰ ਇਸ ਦੇ ਨਾਲ ਜੋੜਿਆ। ਇਸ ਵਿਚ ਕਿਹਾ ਗਿਆ ਹੈ ਕਿ ਉਹ ਮਹਾਂ ਪਰਮੇਸ਼ੁਰ ਦੇ ਭਵਨ ਨੂੰ ਬਣਾ ਰਹੇ ਸਨ, ਜਿਸ ਦਾ ਅਰਥ ਇਹ ਹੈ ਕਿ ਉਹ ਕੋਈ ਕਿਲ੍ਹਾ ਨਹੀਂ ਬਣਾ ਰਹੇ ਸਨ। ਫਾਰਸੀ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਨੇ ਭਾਵੇਂ ਯਹੋਵਾਹ ਨੂੰ ਮਹਾਂ ਪਰਮੇਸ਼ੁਰ ਆਖਿਆ ਪਰ ਇਹਦਾ ਮਤਲਬ ਇਹ ਨਹੀਂ ਸੀ ਕਿ ਉਹ ਉਸ ਨੂੰ ਸਭ ਦੇਵੀ ਦੇਵਤਿਆਂ ਨਾਲੋਂ ਵੱਡਾ ਮੰਨਦੇ ਸਨ। ਬਲਕਿ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਉਸ ਨੂੰ ਯਹੂਦੀਆਂ ਦੇ ‘‘ਵੱਡੇ ਦੇਵਤੇ’’ ਦੇ ਰੂਪ ਵਿਚ ਵੇਖਿਆ।

ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਨੇ ਲਿਖਿਆ ਕਿ ਯਹੂਦੀਆਂ ਨੇ ਕੰਧਾਂ ਵਿਚ ਵੱਡੇ ਵੱਡੇ ਪੱਥਰ ਅਤੇ ਗੋਲੀਆਂ ਲਾਈਆਂ ਸਨ ਅਤੇ ਉਹ ਕੰਮ ਨੂੰ ਬੜੇ ਉੱਦਮ ਨਾਲ ਕਰ ਰਹੇ ਸਨ ਅਤੇ ਹੈਕਲ ਨੂੰ ਬਣਾਉਣ ਦੀਆਂ ਆਪਣੀਆਂ ਕੋਸ਼ਿਸ਼ਾਂ ਵਿਚ ਸੁਫਲਤਾ ਪਾ ਰਹੇ ਸਨ। ਅਨੁਵਾਦ ਹੋਏ ਸਬਦਾਂ ‘‘ਵੱਡੇ ਪੱਥਰਾਂ’’ ('eben gevälal, ਇਬਨ ਗਲਾਲ) ਦਾ ਅਰਥ ਮੁਸ਼ਕਿਲ ਹੈ। ਕੀਥ ਐੱਨ. ਸ਼ੋਵਿੱਲ ਨੇ ਨਿਚੋੜ ਕੱਢਿਆ, ‘‘ਇਹ ਤਰਾਸੇ ਹੋਏ, ਘੜੇ ਗਏ ਪੱਥਰ ਸਨ। ਹੈਕਲ ਦੇ ਪਹਾੜ ਦੀ ਪੱਛਮੀ ਕੰਧ ਵਿਚ ਹੈਰੋਦੇਸ ਮਹਾਨ ਵੱਲੋਂ ਢੂਜੀ ਹੈਕਲ ਦੇ ਬਣਾਏ ਜਾਣ ਤੋਂ ਵੱਡੇ ਵੱਡੇ ਤਰਾਸੇ ਹੋਏ ਪੱਥਰ ਅੱਜ ਵੀ ਵੇਖੇ ਜਾ ਸਕਦੇ ਹਨ।’’<sup>7</sup>

ਆਇਤਾਂ 9, 10. ਚਿੱਠੀ ਵਿਚ ਅੱਗੇ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਵੱਲੋਂ ਬਜ਼ੁਰਗਾਂ (ਯਹੂਸ਼ਲਮ ਵਿਚ ਯਹੂਦੀ ਸਮਾਜ ਦੇ ਆਗੂਆਂ) ਨੂੰ ਪੁੱਛੇ ਗਏ ਸਵਾਲਾਂ ਦੀ ਗੱਲ ਕੀਤੀ ਗਈ। (1) ਤੁਸੀਂ ਕਿਸ ਦੀ ਆਗਿਆ ਨਾਲ ਇਸ ਭਵਨ ਨੂੰ ਬਣਾਉਂਦੇ ਤੇ ਇਸ ਕੰਧ ਨੂੰ ਪੂਰਾ ਕਰਦੇ ਹੋ? ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਸਵਾਲ ਦਾ ਮਤਲਬ ਇਹ ਸੀ ਕਿ ਬਿਨਾਂ ਅਜਿਹੇ ਇਖਤਿਆਰ ਦੇ ਯਹੂਦੀਆਂ ਨੂੰ ਇਸ ਪ੍ਰੈਜ਼ੈਕਟ ਵਿਚ ਕੰਮ ਕਰਨ ਦਾ ਕੋਈ ਹੱਕ ਨਹੀਂ ਸੀ।<sup>8</sup> (2) ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਨਾਉਂ ਵੀ ਪੁੱਛੇ। ਦੂਜੇ ਸਬਦਾਂ ਵਿਚ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਪੁੱਛਿਆ, ‘‘ਇਸ ਕੰਮ ਦਾ ਇੰਚਾਰਜ ਕੌਣ ਹੈ?’’ ਆਗੂਆਂ ਦੇ ‘‘ਨਾਂ’’ ਲਿਖਣੇ ਜ਼ਰੂਰੀ ਸਨ ਤਾਂ ਜੋ ਫਾਰਸੀ ਰਾਜੇ ਨੂੰ ਪਤਾ ਲਗ ਸਕੇ ਕਿ ਜੋ ਕੰਮ ਅਣਧਿਕਾਰਿਤ ਸੀ ਤਾਂ ਇਸ ਦੀ ਜਵਾਬਦੇਹੀ ਕਿਸ ਦੀ ਸੀ। ਕਿਸੇ ਦਾ ਨਾਂ ਪੁੱਛਣਾ ਅਤੇ ਲਿਖਾਉਣਾ ਡਰਾਉਣ ਵਾਲਾ ਹੋ ਸਕਦਾ ਹੈ, ਕਿਉਂ ਜੋ ਇਸ ਦਾ ਮਤਲਬ ਇਹ ਹੈ ਕਿ ਉਹਦੀ ਸ਼ਿਕਾਇਤ ਹੋਣ ਵਾਲੀ ਹੈ ਅਤੇ ਇਸ ਨਾਲ ਉਸ ਨੂੰ ਡਰਾਇਆ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ ਜਾਂ ਸਜ਼ਾ ਮਿਲ ਸਕਦੀ ਹੈ। ਚਿੱਠੀ ਦੀ ਇਸ ਨਕਲ ਵਿਚ ਨਾਂ ਨਹੀਂ ਦਿੱਤੇ ਗਏ। ਸ਼ਾਇਦ ਉਹ ਨਾਂ ਨਾਲ ਨੱਥੀ ਪੇਪਰਸ ਵਿਚ ਹੈ ਸਨ।

ਆਇਤ 11. ਯਹੂਦੀਆਂ ਦੇ ਜਵਾਬ ਨੂੰ ਮਾਰਕ ਏ. ਥੋਟਵੇਟ ਨੇ ‘‘ਧਾਰਮਿਕ ਅਤੇ ਸਿਆਸੀ ਕੁਠਨੀਤੀ ਦਾ ਨਮੂਨਾ’’ ਦੱਸਿਆ<sup>9</sup> ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ 5: 11-16 ਵਿਚ ਹੈਕਲ ਦੇ ਇਤਹਾਸ ਨੂੰ ਸੰਖੇਪ ਵਿਚ ਦੱਸਿਆਂ ਸਵਾਲ ਦਾ ਜਵਾਬ ਦਿੱਤਾ।

ਯਹੁਦੀਆਂ ਨੇ ਸ਼ੁਰੂਆਤ ਆਪਣੀ ਆਸਥਾ ਦਾ ਐਲਾਨ ਧਰਤੀ ਤੇ ਅਕਾਸ਼ ਦੇ ਪਰਮੇਸ਼ੁਰ ਵਿਚ ਕਰਦਿਆਂ ਕੀਤੀ। ਛਾਰਸ ਦੇ ਕੁਝ ਝੂਠੇ ਦੇਵਤਿਆਂ ਨੂੰ ਭਾਵੇਂ ਇਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੇ ਅਜਿਹੇ ਸਿਰਲੇਖਾਂ ਨਾਲ ਸੱਦਿਆ ਜਾਂਦਾ ਸੀ, ਪਰ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਯਹੁਦੀਆਂ ਨੂੰ ਇਹ ਆਖਦੇ ਸੁਣਿਆ ਉਹ ਇਹ ਸਮਝ ਗਏ ਹੋਣਗੇ ਕਿ ਉਹ ਉਸ ਖੁਦਾ ਤੋਂ ਛੁੱਟ ਜਿਸ ਦੀ ਉਹ ਖਾਸ ਤੌਰ ਤੇ ਬੰਦਰੀ ਕਰਦੇ ਸਨ (ਯਾਹਵੇਹ), ਕਿਸੇ ਹੋਰ ਦੇਵੀ ਦੇਵਤੇ ਦੀ ਗੱਲ ਨਹੀਂ ਕਰ ਰਹੇ ਸਨ। ਖੁਦਾ ਦੇ ਲੋਕ ‘‘ਅਕਾਸ਼ ਅਤੇ ਧਰਤੀ’’ ਦੀਆਂ ਸਭ ਚੀਜ਼ਾਂ ਦੇ ਹਾਕਮ ਦੇ ਰੂਪ ਵਿਚ ਸਿਰਫ ਓਸੇ ਨੂੰ ਮੰਨਦੇ ਸਨ।

ਬਜ਼ੁਹਰਗਾਂ ਨੇ ਇਹ ਵੀ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਹੈਕਲ ਨੂੰ ਇਸਰਾਏਲ ਦੇ ਇੱਕ ਵੱਡੇ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਨੇ ਬਣਾਇਆ ਸੀ। ਪਹਿਲੀ ਹੈਕਲ ਨੂੰ ਸੁਲੇਮਾਨ ਨੇ ਬਣਵਾਇਆ ਸੀ (1 ਰਾਜਿਆਂ 6: 1-38), ਪਰ ਉਹਦਾ ਨਾਂ ਨਹੀਂ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਕਿਉਂਕਿ ਇਸ ਦਾ ਯਹੁਦੀਆਂ ਤੇ ਸਵਾਲ ਕਰਨ ਵਾਲਿਆਂ ਲਈ ਕੋਈ ਮਤਲਬ ਨਹੀਂ ਹੋਣਾ ਸੀ।

**ਆਇਤ 12.** ਉਨ੍ਹਾਂ ਮੰਨਿਆ ਕਿ ਭਵਨ ਨੂੰ ਨਿਃਕਦਨੱਸਰ ਨੇ ਉਜਾੜ ਦਿੱਤਾ ਅਤੇ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਬਾਬਲ ਨੂੰ ਲੈ ਗਿਆ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਮੰਨਿਆ ਕਿ ਇਹ ਦੁਖਾਂਤ ਇਸ ਕਰਕੇ ਵਾਪਰਿਆ ਕਿਉਂ ਜੋ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਪਿਉ ਦਾਇਆਂ ਨੇ ਪਰਮੇਸ਼ੁਰ ਦਾ ਪਾਪ ਕੀਤਾ ਸੀ। 586 ਈ.ਪੂ. ਵਿਚ ਯਹੁਸ਼ਲਮ ਦੀ ਬਰਬਾਦੀ ਨੂੰ ਇੱਥੇ ਖੁਦਾ ਦਾ ਨਿਆਂ ਦੱਸਿਆ ਗਿਆ ਹੈ (ਇਕ ਧਰਮਸ਼ਾਸਤਗੀ ਨਜ਼ਰੀਆ), ਜਦਕਿ 4: 15 ਵਿਚ ਇਸ ਨੂੰ ਆਪਣੇ ਮਾਲਕਾਂ ਨਾਲ ਯਹੁਦੀਆਂ ਦੀ ਬੁਗਾਵਤ ਦੀ ਰੋਸ਼ਨੀ ਵਿਚ ਵਿਖਾਇਆ ਗਿਆ ਹੈ (ਨਿਰਾ ਮਨੁੱਖੀ ਨਜ਼ਰੀਆ)।<sup>10</sup> ਥੋੜ੍ਹਾਵੇਂ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਜਵਾਬ ਵਿਚ ‘‘ਜਲਾਵਤਨੀ ਅਤੇ ਵਾਪਸੀ ਦੀ ਇਕ ਡੂੰਘੀ ਧਰਮਸ਼ਾਸਤਗੀ ਸਮਝ ਹੈ’’ ਅਤੇ ਇਹ ਕਿ ‘‘ਆਪਣੇ ਇਕਰਾਰ ਨਾਲ ਬਚੁਰਗਾਂ ਨੇ ਇਹ ਵਿਖਾਇਆ ਕਿ ਜਲਾਵਤਨੀ ਦੀ ਭੁਠਾਲੀ ਨੇ ਆਪਣਾ ਮਕਸਦ ਪੂਰਾ ਕੀਤਾ ਹੈ।’’ ਭਾਵੇਂ ਨਿਵੀਂ ਕਈ ਸਾਲਾਂ ਤਕ ਯਹੁਦਾ ਦੇ ਪਾਪਾਂ ਅਤੇ 586 ਈ.ਪੂ. ਵਾਲੀ ਤਬਾਹੀ ਵਿਚਕਾਰ ਕਾਰਣ ਅਤੇ ਪ੍ਰਭਾਵ ਦੱਸਦੇ ਰਹੇ ਸਨ, ਪਰ ਹੁਣ ਲੋਕਾਂ ਨੇ ਮੰਨਿਆ ਕਿ ‘‘ਉਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਕਸੂਰ ਅਤੇ ਖੁਦਾ ਦੀ ਸਜ਼ਾ ਦਾ ਨਿਆਂ’’ ਸੀ।<sup>11</sup> ਛਾਰਸੀ ਇੱਥੇ ਯਹੁਦੀਆਂ ਦੀ ਦਲੀਲ ਨੂੰ ਸਮਝ ਗਏ ਹੋਣਗੇ; ਪੁਰਾਣੇ ਜ਼ਮਾਨੇ ਵਿਚ ਜੋ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਕੋਈ ਹਾਰ ਮਿਲਦੀ ਤਾਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਬਰਬਾਦੀ ਦਾ ਕਾਰਨ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਦੇਵਤੇ ਵੱਲੋਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਛੱਡ ਦਿੱਤਾ ਜਾਣਾ ਮੰਨਿਆ ਜਾਂਦਾ ਸੀ। (ਉਦਾਹਰਣ ਲਈ ਵੇਖੋ 2 ਰਾਜਿਆਂ 18: 25)।

**ਆਇਤਾਂ 13-15.** ਫਿਰ ਬਜ਼ੁਰਗਾਂ ਨੇ ਸਵਾਲ ਦਾ ਸਿੱਧਾ ਜਵਾਬ ਦਿੱਤਾ। ਲੋਕ ਹੈਕਲ ਨੂੰ ਇਸ ਕਰਕੇ ਬਣਾ ਰਹੇ ਸਨ ਕਿਉਂ ਜੋ ਕੋਰਸ ਨੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਵਾਪਸ ਜਾਣ ਦੀ ਇਜਾਜ਼ਤ ਦਿੰਦਿਆਂ ਆਗਿਆ ਦਿੱਤੀ ਸੀ ਕਿ ਇਸ ਨੂੰ ਬਣਾਇਆ ਜਾਵੇ। ਅਸਲ ਵਿਚ ਕੋਰਸ ਨੇ ਕੀਮਤੀ ਭਾਂਡਿਆਂ ਨੂੰ ਮੌੜ ਦਿੱਤਾ ਸੀ ਜਿਹੜੇ ਬਾਬਲ ਦੇ ਲੋਕ ਹੈਕਲ ਨੂੰ ਬਰਬਾਦ ਕਰ ਵੇਲੇ ਉਸ ਵਿੱਚੋਂ ਕੱਢ ਲਿਆਏ ਸਨ ਅਤੇ ਉਸ ਨੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਆਖਿਆ ਸੀ ਕਿ ਉਨ੍ਹਾਂ ਭਾਂਡਿਆਂ ਨੂੰ ਯਹੁਸ਼ਲਮ ਦੀ ਹੈਕਲ ਬਣਨ ਤੇ ਉਸ ਵਿਚ ਰੱਖ ਦਿੱਤਾ ਜਾਵੇ (ਵੇਖੋ 1: 1-11)।

**ਆਇਤ 16.** ਚਿੱਠੀ ਵਿਚ ਕਿਹਾ ਗਿਆ ਕਿ ਲੋਕ ਕੋਰਸ ਦੇ ਹੁਕਮ ਨਾਲ ਵਾਪਸ ਜਾ ਕੇ ਹੈਕਲ ਨੂੰ ਬਣਾ ਰਹੇ ਸਨ, ਭਾਵੇਂ ਉਹਨੂੰ ਬਣਾਏ ਜਾਣ ਦਾ ਕੰਮ ਅਜੇ ਪੂਰਾ ਨਹੀਂ ਹੋਇਆ ਸੀ। ਯਹੁਦੀਆਂ ਦੇ ਦਾਅਵੇ ਨੂੰ ਕਿ ਉਸ ਵੇਲੇ ਤੋਂ ਹੁਣ ਤਾਂਦੀ ਉਹ ਬਣ ਰਿਹਾ ਹੈ ਵਧਾਅ ਚੜ੍ਹਾਅ ਕੇ ਕਰੇ ਗਏ ਦੇ ਰੂਪ ਵਿਚ ਵੇਖਿਆ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ, ਕਿਉਂ ਜੋ ਹੈਕਲ ਦਾ ਕੰਮ ਕਈ ਸਾਲਾਂ ਤੋਂ ਬੰਦ ਸੀ। ਜਾਂ ਹੋ ਸਕਦਾ ਹੈ ਕਿ ਜਵਾਬ ਸਿਰਫ ਇਹ ਕਹਿਣ ਦਾ ਇਕ ਤਰੀਕਾ ਹੋਵੇ ਕਿ ‘‘ਕੰਮ ਉਦੋਂ ਸ਼ੁਰੂ ਹੋਇਆ ਸੀ ਅਤੇ ਅੱਜ ਤਕ ਚੱਲੀ ਜਾ ਰਿਹਾ ਹੈ।’’

ਇਸ ਰਿਪੋਰਟ ਵਿਚ ਸ਼ੇਸ਼ਬੱਸਰ ਨੂੰ ‘‘ਹਾਕਮ’’ ਦੱਸਿਆ ਗਿਆ ਹੈ ਜਿਸ ਦੇ ਸਪੁਰਦ ਹੈਕਲ ਦੇ ਸੋਨੇ ਦੇ ਭਾਂਡੇ ਕੀਤੇ ਗਏ ਸਨ ਅਤੇ ਜਿਸ ਨੇ ਹੈਕਲ ਦੀ ਨੀਉਂ ਧਰੀ ਸੀ। ਇਹ ਅਹਿਮ ਹੋ ਸਕਦਾ

ਹੈ ਕਿ ਇਹ ਵੇਰਵਾ ਸੁਣਿਆ ਸੁਣਿਆ, ਭਾਵ ਫਾਰਸੀ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਵੱਲੋਂ ਯਹੂਦੀ ਆਗੂਆਂ ਵਿੱਚੋਂ ਕਿਸੇ ਨੂੰ ਇਹ ਆਖਦਿਆਂ ਸੁਣਿਆ ਕਿ ਪੰਦਰਾਂ ਤੋਂ ਵੱਧ ਸਾਲ ਪਹਿਲਾਂ ਕੀ ਕੀ ਹੋਇਆ ਸੀ (ਜਾਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਲੱਗਾ ਕਿ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਸੁਣੀ ਸੀ)।

5: 11-16 ਦੇ ਸਬੰਧ ਵਿਚ ਐੱਚ. ਜੀ. ਐੱਮ. ਵਿਲੀਅਮਸਨ ਨੇ ਦੱਸਿਆ ਹੈ ਕਿ ਤਤਨਈ ਨੂੰ ਯਹੂਦੀਆਂ ਦਾ ਜਵਾਬ ਉਸ ਦੀ ਮੰਜੂਰੀ ਲੈਣ ਲਈ ਤਿਆਰ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਸੀ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ‘ਪਹਿਲੀ ਹੈਕਲ ਦੇ ਵਜੂਦ ਅਤੇ ਕਈ ਸਾਲ ਪਹਿਲਾਂ ਬਣਾਉਣ ਦੀ ਮੰਜੂਰੀ ਦੇਣ ਦੇ ਕੋਰਸ ਦੀ ਪਰਵਾਨਗੀ ਨਾਲ’ ਇਸ ਕੰਮ ਦੇ ਚੱਲਦੇ ਰਹਿਣ ਤੇ ਜੋਰ ਦਿੱਤਾ।<sup>12</sup>

**ਆਇਤ 17.** ਚਿੱਠੀ ਤਤਨਈ ਅੱਗੇ ਇਕ ਬੇਨਤੀ ਕਰਨ ਨਾਲ ਖਤਮ ਹੋਈ ਕਿ ਬਾਬਲ ਦੇ ਇਤਹਾਸ ਪੁਰਾਲੇਖਾਂ ਵਿਚ ਪੜਤਾਲ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇ ਕਿ ਕੋਰਸ ਨੇ ਸਚਮੁਚ ਹੈਕਲ ਦੇ ਬਣਾਏ ਜਾਣ ਦੀ ਇਜਾਜ਼ਤ ਦਿੱਤੀ ਸੀ ਜਾਂ ਨਹੀਂ। ਤਤਨਈ ਨੂੰ ਸਿਰਫ਼ ਤਾਂ ਹੀ ਪਤਾ ਲਗ ਸਕਦਾ ਸੀ ਕਿ ਯਹੂਦੀਆਂ ਦੇ ਇਸ ਪ੍ਰੈਜੈਕਟ ਚੱਲਦੇ ਰਹਿਣ ਦੇਣਾ ਹੈ ਜਾਂ ਨਹੀਂ।

ਪਾਠਕ ਨੂੰ ਇਸ ਸਸ਼ੋਪੰਜ ਵਿਚ ਛੱਡ ਕੇ ਕਿ ਰਾਜੇ ਨੇ ਪੜਤਾਲ ਦੀ ਬੇਨਤੀ ਨੂੰ ਮੰਨਣਾ ਸੀ ਜਾਂ ਨਹੀਂ ਅਤੇ ਜੇ ਉਹ ਮੰਨ ਲੈਂਦਾ ਤਾਂ ਇਸ ਦਾ ਨਤੀਜਾ ਕੀ ਹੋਣਾ ਸੀ, ਅਧਿਆਇ ਇਸ ਬੇਨਤੀ ਨਾਲ ਖਤਮ ਹੋ ਜਾਂਦਾ ਹੈ।<sup>13</sup> ਅਧਿਆਇ 6 ਉਨ੍ਹਾਂ ਸਵਾਲਾਂ ਦੇ ਜਵਾਬ ਦਿੰਦਾ ਹੈ।

## ਪ੍ਰਾਸੰਗਿਕਤਾ

### ਕੰਮ ਅਤੇ ਸਮਝ (ਅਧਿਆਇ 5)

ਪਿਛਲੇ ਪੰਦਰਾਂ ਸਾਲਾਂ ਦੇ ਆਪਣੇ ਰਿਕਾਰਡ ਦੇ ਅਧਾਰ ਤੇ, ਸੂਬੇ ਦੇ ਹਾਕਮ ਵੱਲੋਂ ਇਹ ਪੁੱਛੇ ਜਾਣ ਤੇ ਕਿ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਇਸ ਕੰਮ ਨੂੰ ਕਰਨ ਦੀ ਇਜਾਜ਼ਤ ਕਿਸ ਨੇ ਦਿੱਤੀ, ਯਹੂਦੀ ਲੋਕ ਤੱਕ ਨਾਲ ਕੰਬ ਕੇ ਆਪਣੇ ਕੰਮ ਨੂੰ ਫੇਰ ਤੋਂ ਬੰਦ ਕਰਦੇ ਹੋਣਗੇ (5: 3, 10)। ਪਰ ਉਹ ਤਰੇ ਨਹੀਂ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਕੰਮ ਕਰਦੇ ਰਹਿਣ ਦਾ ਤਹਾਈਆ ਕੀਤਾ ਸੀ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਜਗਤ ਦੇ ਪ੍ਰਭੂ ਵੱਲੋਂ ਹੈਕਲ ਨੂੰ ਬਣਾਉਣ ਦਾ ਨਿਰਦੇਸ਼ ਤਾਂ ਮਿਲਿਆ ਹੀ ਸੀ, ਫਾਰਸੀ ਹਕੂਮਤ ਦੇ ਹਾਕਮ ਨੇ ਵੀ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਕੰਮ ਨੂੰ ਪ੍ਰਵਾਨਗੀ ਦਿੱਤੀ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਦੇ ਸਵਾਲਾਂ ਦਾ ਜਵਾਬ ਬੜੀ ਹਲੀਮੀ ਨਾਲ ਦਿੱਤਾ, ਪਰ ਹੈਕਲ ਨੂੰ ਬਣਾਉਣ ਦਾ ਆਪਣਾ ਕੰਮ ਕਰਦੇ ਰਹੇ (5: 4, 5)।

ਕਲੀਸੀਆ ਦੀਆਂ ਕੋਸ਼ਿਸ਼ਾਂ ਲਈ ਕੰਮ ਅਤੇ ਸਮਝ ਬਿਲਕੁਲ ਸਹੀ ਮੇਲ ਹਨ। ਆਪਣੇ ਪਿਤਾ ਦੇ ਕੰਮ ਨੂੰ ਕਰਦਿਆਂ (ਵੇਖੋ ਲੁਕਾ 2: 49; KJV)। ਸਾਨੂੰ ਕਾਨੂੰਨੀ ਸ਼ਰਤਾਂ ਨੂੰ ਪੂਰਿਆਂ ਕਰਨਾ ਅਤੇ ਅੜਚਨਾਂ ਨੂੰ ਹਲੀਮੀ ਨਾਲ ਦੂਰ ਕਰਨਾ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ। ਪਰ ਸਾਨੂੰ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ ਕਿ ਰੂਹਾਂ ਨੂੰ ਬਚਾਉਣ ਅਤੇ ਕਲੀਸੀਆ ਨੂੰ ਬਣਾਉਣ ਦੀਆਂ ਆਪਣੀਆਂ ਕੋਸ਼ਿਸ਼ਾਂ ਵਿਚ ਕਿਸੇ ਵੀ ਚੀਜ਼ ਨੂੰ ਅੜਚਨ ਨਾ ਬਣਨ ਦਿੱਤੇ।

### ਵਿਰੋਧ ਦਾ ਜਵਾਬ (ਅਧਿਆਇ 5)

ਅਜ਼ਰਾ ਦਾ ਤੀਜਾ ਅਧਿਆਇ ਵੱਡਾ ਅਨੰਦ ਕੀਤੇ ਜਾਣ ਨਾਲ ਮੁੱਕਦਾ ਹੈ ਕਿਉਂ ਜੋ ਹੈਕਲ ਦੀ ਬੁਨਿਆਦ ਕਾਮਯਾਬੀ ਨਾਲ ਰੱਖੀ ਗਈ ਸੀ! ਫਿਰ ਚੌਥਾ ਅਧਿਆਇ ਦੱਸਦਾ ਹੈ ਕਿ ਯਹੂਦੀਆਂ ਦੇ ਦੁਸ਼ਮਣਾਂ ਦੇ ਵਿਰੋਧ ਕਰਕੇ ਹੈਕਲ ਨੂੰ ਬਣਾਏ ਜਾਣ ਦਾ ਕੰਮ ਕਿਵੇਂ ਰੁਕ ਗਿਆ। ਫਿਰ ਤਕਰੀਬਨ ਪੰਦਰਾਂ ਸਾਲਾਂ ਤਕ, ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀਆਂ ਯੋਜਨਾਵਾਂ ਦੀ ਨਾਕਾਮੀ ਦੀ ਮੂਕ ਗਵਾਹ ਨੀਂਹ ਉੱਥੇ ਹੀ ਪਈ ਰਹੀ। ਪਰ ਹਾਲਾਤ ਇਵੇਂ ਹੀ ਨਹੀਂ ਰਹੇ ਅਧਿਆਇ 5 ਅਤੇ 6 ਵਿਚ ਅਜ਼ਰਾ ਨੇ ਲਿਖਿਆ ਕਿ

ਅਖੀਰ ਵਿਚ ਹੈਕਲ ਨੂੰ ਬਣਾਏ ਜਾਣ ਦਾ ਕੰਮ ਕਿਵੇਂ ਸਿਰੇ ਚੜ੍ਹਿਆ। ਨਾਕਾਮੀ ਦੀ ਕਹਾਣੀ ਦਾ ਅੰਤ ਕਾਮਯਾਬੀ ਨਾਲ ਹੋਇਆ!

ਉਹ ਕਾਮਯਾਬੀ ਕਿਵੇਂ ਮਿਲੀ? ਆਮ ਅਰਥ ਵਿਚ ਆਸੀਂ ਕਹਿ ਸਕਦੇ ਹਾਂ ਕਿ ਕੰਮ ਨੂੰ ਬੰਦ ਕਰਨ ਦੀ ਪ੍ਰਕਿਰਿਆ ਨੂੰ ਉਲਾਈ ਜਾਣ ਨਾਲ। ਖੁਦਾ ਨੇ ਯਹੁਦੀਆਂ ਨੂੰ ਉਸ ਵਿਰੋਧ ਉੱਤੇ ਹਾਵੀ ਹੋਣ ਲਈ ਆਖਿਆ ਜਿਸ ਕਰਕੇ ਪਹਿਲਾਂ ਉਹ ਹਾਰੇ ਸਨ। ਇਹ ਕਿਵੇਂ ਹੋਇਆ?

ਦੋ ਨਬੀਆਂ ਨੇ ਡਰ ਅਤੇ ਨਿਰਾਸਾ ਉੱਤੇ ਕਾਬੂ ਪਾਉਣ ਵਿਚ ਮਦਦ ਕੀਤੀ। ਹੈਕਲ ਨੂੰ ਬਣਾਏ ਜਾਣ ਦਾ ਕੰਮ ਡਰ ਅਤੇ ਨਿਰਾਸਾ ਕਰਕੇ ਬੰਦ ਹੋਇਆ ਸੀ (4:4)। ਪਰ 5:1, 2 ਵਿਚ ਆਸੀਂ ਵੇਖਦੇ ਹਾਂ ਕਿ ਹੱਜਈ ਅਤੇ ਜ਼ਕਰਯਾਹ ਨਾਮਕ ਦੋ ਨਬੀਆਂ ਨੇ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਆਪਣੇ ਕੰਮ ਨੂੰ ਫੇਰ ਤੋਂ ਕਰਨ ਲਈ ਪ੍ਰੇਰਿਆ।

ਨਬੀਆਂ ਨੇ ਕੀ ਪ੍ਰਚਾਰ ਕੀਤਾ ਜਿਸ ਨਾਲ ਯਹੁਦੀ ਹੈਕਲ ਨੂੰ ਫੇਰ ਤੋਂ ਬਣਾਉਣ ਲਈ ਤਿਆਰ ਹੋ ਗਏ? ਇਨ੍ਹਾਂ ਦੋ ਨਬੀਆਂ ਦਾ ਅਸਲ ਵਿਚ ਬੁਨਿਆਦੀ ਤੌਰ ਤੇ ਇੱਕੋ ਟੀਚਾ ਸੀ ਕਿ ਯਹੁਦੀਆਂ ਨੂੰ ਹੈਕਲ ਨੂੰ ਬਣਾਉਣ ਲਈ ਤਿਆਰ ਕਰਨਾ ਹੈ। ਇੱਕੋ ਟੀਚੇ ਨੂੰ ਹਾਸਲ ਕਰਨ ਲਈ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਵੱਖੋ ਵੱਖ ਤਰੀਕਿਆ ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਕੀਤੀ। ਅੱਡੇ ਅੱਡ ਅਤੇ ਇਕੱਠਿਆਂ, ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਇਕ ਸੰਦੇਸ਼ ਸੁਣਾਇਆ ਜਿਸ ਨਾਲ ਡਰ ਅਤੇ ਨਿਰਾਸਾ ਦੀਆਂ ਯਹੁਦੀਆਂ ਦੀਆਂ ਮੁਸ਼ਕਿਲਾਂ ਹੱਲ ਹੋ ਗਈਆਂ।

1. ਹੱਜਈ: ਡਰ ਜਾਂ ਮੁਕਾਬਲਾ ਕਰਨ ਲਈ ਹੁਕਮ ਮੰਨਣਾ। ਹੱਜਈ ਦਾ ਤਰੀਕਾ ਸਿੱਧਾ ਸੀ ਕਿ ਉਸ ਨੇ ਹੁਕਮ ਮੰਨੇ ਜਾਣ ਦੀ ਲੋੜ ਦਾ ਪ੍ਰਚਾਰ ਕੀਤਾ। ਅਜਿਹਾ ਕਰਕੇ ਉਸ ਨੇ ਯਹੁਦੀਆਂ ਦੇ ਡਰ ਉੱਤੇ ਕਾਬੂ ਪਾਉਣ ਵਿਚ ਮਦਦ ਕੀਤੀ ਜਿਸ ਨਾਲ ਉਹ ਨਕਾਰਾ ਹੋ ਗਏ ਸਨ। ਉਸ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਯਹੁਦੀ ਆਖ ਰਹੇ ਸਨ ਕਿ ਯਹੋਵਾਹ ਦਾ ਘਰ ਬਣਾਉਣ ਦਾ ਅਜੇ ਸਮਾਂ ਨਹੀਂ ਆਇਆ, ਭਾਵੇਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਆਪਣੇ ਲਈ ਵਧੀਆ ਘਰ ਬਣਾਵਾਂ ਸੀ (ਹੱਜਈ 1:2-4)। ਫਿਰ ਉਸ ਨੇ ਸੰਕੇਤ ਦਿੱਤਾ ਕਿ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਆਪਣੇ ਕੰਮ ਲਈ ਖੁਦਾ ਦੇ ਕੰਮ ਨੂੰ ਪਿੱਛੇ ਛੱਡਿਆ ਸੀ ਇਸ ਕਰਕੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਕੰਮ ਵਿਚ ਨੁਕਸਾਨ ਹੋਇਆ ਅਤੇ ਉਹ ਨੁਕਸਾਨ ਹੁੰਦਾ ਰਹਿਣਾ ਸੀ (ਹੱਜਈ 1:5, 6)। ਇਸ ਕਰਕੇ ਉਸ ਨੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਆਖਿਆ, ‘ਪਹਾੜ ਉੱਤੇ ਚੜ੍ਹੋ, ਲੱਕੜੀ ਲਿਅਓਚਿ, ਏਸ ਭਵਨ ਨੂੰ ਬਣਾਓ ਭਈ ਮੈਂ ਉਸ ਤੋਂ ਪਰਸੰਨ ਹੋਵਾਂ ਅਤੇ ਮੇਰੀ ਵਡਿਆਈ ਹੋਵੇ, ਯਹੋਵਾਹ ਕਹਿੰਦਾ ਹੈ’ (ਹੱਜਈ 1:8)। ਵਿਚ ਵਿਚ ਕੋਈ ਵੀ ਤੁੰਧੀ ਗੱਲ ਨਹੀਂ। ਸੰਦੇਸ਼ ਇਹ ਸੀ ਕਿ ‘ਤੋਬਾ ਕਰੋ! ਹੁਕਮ ਮੰਨੋ! ਹੈਕਲ ਨੂੰ ਬਣਾਓ! ਤੁਹਾਡੇ ਅਜਿਹਾ ਨਾ ਕਰ ਸਕਣ ਕਰਕੇ ਖੁਦਾ ਨੇ ਦੇਸ਼ ਨੂੰ ਸਰਾਪ ਦਿੱਤਾ ਹੈ।’

ਬਾਅਦ ਵਿਚ ਹੱਜਈ ਨੇ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਹੱਲਸ਼ੇਰੀ ਦੇਣ ਵਾਲੀਆਂ ਗੱਲਾਂ ਕੀਤੀਆਂ, ਪਰ ਇੱਥੇ ਉਸ ਦਾ ਸੰਦੇਸ਼ ਤਾਜ਼ਨਾ ਦੇਣ ਵਾਲਾ ਸੀ: ‘ਹਾਲਾਤ ਭਾਵੇਂ ਜਿਹੇ ਜਿਹੇ ਵੀ ਹੋਣ, ਤੁਸੀਂ ਖੁਦਾ ਦਾ ਹੁਕਮ ਮੰਨੋ।’ ਇਹ ਵਿਚਾਰ ਕਿ ਖੁਦਾ ਨੇ ਉਸ ਦੀ ਇੱਛਾ ਨੂੰ ਨਾ ਮੰਨਣ ਵਾਲਿਆਂ ਨੂੰ ਸਰਾਪ ਦਿੱਤਾ ਹੈ ਅਤੇ ਸਰਾਪ ਖੁਦਾ ਦੇ ਕੰਮ ਨੂੰ ਕਰਨ ਤੋਂ ਬਹੁਤ ਡਰਨ ਵਾਲੇ ਕਿਸੇ ਲਈ ਵੀ ਇਲਾਜ ਹੋਣਾ ਚਾਹੀਦਾ।

ਲੋਕਾਂ ਨੇ ਕਿਵੇਂ ਜਵਾਬ ਦਿੱਤਾ? ਹੱਜਈ 1:12 ਸਾਨੂੰ ਦੱਸਦਾ ਹੈ:

ਤਦ ਸ਼ਾਲਤੀਏਲ ਦੇ ਪੁੱਤਰ ਜ਼ਰੁਬਾਬਲ ਅਤੇ ਯਹੋਸਾਦਾਕ ਦੇ ਪੁੱਤਰ ਯਹੋਸੁਆ ਮਹਾ ਜਾਜਰ ਅਤੇ ਲੋਕਾਂ ਦੇ ਸਾਰੇ ਬਗੀਏ ਨੇ ਆਪਣੇ ਪਰਮੇਸ਼ੁਰ ਯਹੋਵਾਹ ਦੀ ਅਵਸ਼ ਨੂੰ ਅਤੇ ਆਪਣੇ ਪਰਮੇਸ਼ੁਰ ਯਹੋਵਾਹ ਦੇ ਘੱਲੇ ਹੋਏ ਨਬੀ ਹੱਜਈ ਦੀਆਂ ਗੱਲਾਂ ਨੂੰ ਗੌਹ ਨਾਲ ਸੁਣਿਆ ਅਤੇ ਲੋਕ ਯਹੋਵਾਹ ਦੇ ਅੱਗੋਂ ਡਰੇ (ਜੋਰ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਹੈ)।

‘ਪ੍ਰੇਮ ਵਿਚ ਧੜਕਾ ਨਹੀਂ’ (1 ਯੂਹੇਨਾ 4:18)। ਪਰ ਖੁਦਾ ਦਾ ਖੋਡ, ਭਾਵ ਖੁਦਾ ਅਤੇ ਉਸ ਦੇ ਵਚਨ ਵਿਚ ਆਸਥਾ ਅਤੇ ਉਸ ਦਾ ਆਦਰ ਡਰ ਨੂੰ ਕੱਢ ਕੇ ਹੁਕਮ ਮੰਨਣ ਲਈ ਤਿਆਰ ਕਰੇਗਾ।

ਜੇ ਅਸੀਂ ਖੁਦਾ ਦਾ ਖੋੜ ਸਿੱਖਣਾ ਹੋਵੇ (ਉਪਦੇਸ਼ 12: 13), ਤਾਂ ਸਾਨੂੰ ਕਿਸੇ ਵੀ ਵਿਅਕਤੀ ਜਾਂ ਵਸਤੂ ਤੋਂ ਡਰਨ ਦੀ ਲੋੜ ਨਹੀਂ ਹੋਵੇਗੀ (ਲੁਕਾ 12: 4, 5)।

2. ਜਕਰਯਾਹ: ਨਿਰਾਸਾ ਨੂੰ ਦੂਰ ਕਰਨ ਲਈ ਤਸੱਲੀ। ਜਕਰਯਾਹ ਨੇ ਇਕ ਫਰਕ ਢੰਗ ਅਪਣਾਇਆ। ਉਸ ਨੇ ਤਸੱਲੀ ਦੀਆਂ ਗੱਲਾਂ ਨਾਲ ਯਹੂਦੀਆਂ ਨੂੰ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਨਿਰਾਸਾ ਵਿੱਚੋਂ ਨਿੱਕਲਣ ਵਿਚ ਮਦਦ ਕੀਤੀ।

ਯਹੂਦਾ ਦੀ ਬਗਾਵਤ ਦੇ ਇਤਹਾਸ ਦੀ ਅਫਸੋਸਨਾਕ ਕਹਾਣੀ ਤੇ ਵਿਚਾਰ ਕਰਨ ਤੋਂ ਬਾਅਦ (ਜਕਰਯਾਹ 1: 2-6), ਜਕਰਯਾਹ ਨੇ ਇਕ ਤੌਰ 'ਬਾਅਦ ਇਕ ਦਰਸ਼ਣਾ ਦੀ ਗੱਲ ਕੀਤੀ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਵਿਚ 'ਚੰਗੇ ਅਤੇ ਦਿਲਾਸੇ ਦੇ ਸ਼ਬਦ' ਸਨ (ਜਕਰਯਾਹ 1: 13)। ਉਸ ਨੇ ਯਹੋਵਾਹ ਦੇ ਇਨ੍ਹਾਂ ਸ਼ਬਦਾਂ ਨੂੰ ਸੁਣਾਇਆ: 'ਮੈਂ ਰਹਮ ਨਾਲ ਯਹੂਸ਼ਲਮ ਨੂੰ ਮੁੜ ਆਇਆ ਹਾਂ। ਮੇਰਾ ਭਵਨ ਏਸ ਵਿੱਚ ਉਸਾਰਿਆ ਜਾਵੇਗਾ। ... ਮੇਰੇ ਨਗਰ ਫੇਰ ਪਦਾਰਥਾਂ ਨਾਲ, ਉੱਛਲਣਗੇ, ਯਹੋਵਾਹ ਫੇਰ ਸਿਓਨ ਨੂੰ ਤਸੱਲੀ ਦੇਵੇਗਾ ਅਰ ਯਹੂਸ਼ਲਮ ਨੂੰ ਫੇਰ ਚੁਣੇਗਾ' (ਜਕਰਯਾਹ 1: 16, 17)। ਹੱਦਈ ਨੇ ਜਿੱਥੇ ਹੁਕਮ ਨਾ ਮੰਨਣ ਦੇ ਤਬਾਹਕਰਨ ਨਤੀਜਿਆਂ ਤੇ ਜ਼ੋਰ ਦਿੱਤਾ ਉੱਥੋਂ ਹੀ ਜਕਰਯਾਹ ਨੇ ਖੁਦਾ ਦੇ ਤਸੱਲੀ ਦੇਣ ਵਾਲੇ ਵਾਅਦਿਆਂ ਉੱਤੇ ਜ਼ੋਰ ਦਿੱਤਾ।

ਅਸੀਂ ਨਿਰਾਸਾ ਉੱਤੇ ਕਾਬੂ ਕਿਵੇਂ ਪਾ ਸਕਦੇ ਹਾਂ? ਇਕ ਤਰੀਕਾ ਖੁਦਾ ਦੇ ਬੇਸ਼ਕੀਮਤੀ ਵਾਅਦਿਆਂ ਨੂੰ ਯਾਦ ਰੱਖਣਾ ਹੈ। ਖੁਦਾ ਦੇ ਸੰਤਾਂ ਨੂੰ ਇਨ੍ਹਾਂ ਵਾਅਦਿਆਂ ਵਿਚ ਤਸੱਲੀ ਮਿਲ ਸਕਦੀ ਹੈ (ਉਦਾਹਰਣ ਲਈ ਵੇਖੋ 1 ਬੱਸਲੁਨੀਕੀਆਂ 4: 13-18)। ਖੁਦਾ ਦੀ ਸ਼ਕਤੀ ਨਾਲ ਡਰ ਅਤੇ ਨਿਰਾਸਾ ਉੱਤੇ ਕਾਬੂ ਪਾ ਕੇ ਲੋਕ ਹੈਕਲ ਨੂੰ ਬਣਾਉਣ ਲਈ ਵਾਪਸ ਜਾ ਸਕੇ।

ਇਨ੍ਹਾਂ ਦੋਹਾਂ ਨਈਆਂ ਦੇ ਕੰਮ ਅਤੇ ਗੱਲਾਂ ਤੋਂ ਅਸੀਂ ਕੁਝ ਪ੍ਰਸੰਗਕ ਸ਼ਬਦ ਸਿੱਖ ਸਕਦੇ ਹਾਂ। (1) ਖੁਦਾ ਦੇ ਨੁਮਾਇੰਦੇ ਵੱਖ ਵੱਖ ਤਰੀਕਿਆਂ ਨਾਲ ਇੱਕੋ ਹੀ ਟੀਰੇ ਨੂੰ ਹਾਸਲ ਕਰਨਾ ਚਾਹ ਸਕਦੇ ਹਨ। ਉਦਾਹਰਣ ਲਈ ਇਹ ਚੁਕਵੀਂ ਗੱਲ ਹੈ ਕਿ ਇਕ ਪ੍ਰਚਾਰਕ ਖੁਦਾ ਦੇ ਨਿਆਂ ਉੱਤੇ ਜ਼ੋਰ ਦਵੇ, ਅਤੇ ਕੋਈ ਹੋਰ ਉਸ ਦੇ ਤਰਸ; ਜਾਂ ਉਹੀ ਪ੍ਰਚਾਰਕ ਇੱਕੋ ਵੇਲੇ ਕ੍ਰੋਧ ਉੱਤੇ ਜ਼ੋਰ ਦਵੇ ਅਤੇ ਕਿਸੇ ਹੋਰ ਵੇਲੇ ਤਰਸ ਉੱਤੇ ਜ਼ੋਰ ਦਵੇ। (2) ਅੱਜ ਜਦੋਂ ਖੁਦਾ ਦਾ ਕੰਮ ਰੁਕ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ਤਾਂ ਖੁਦਾ ਆਪਣੇ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਤੋਥਾ ਕਰਕੇ ਫੇਰ ਤੋਂ ਕੰਮ ਵਿਚ ਲਗ ਜਾਣ ਵਿਚ ਆਖਣ ਲਈ ਨੁਮਾਇੰਦਿਆਂ ਨੂੰ ਵਰਤਦਾ ਹੈ। ਅਜਿਹਾ ਪ੍ਰਚਾਰਕ ਕੌਣ ਹੋਵੇਗਾ? (3) ਖੁਦਾ ਦੇ ਲੋਕਾਂ ਲਈ ਉਹਦੇ ਨੁਮਾਇੰਦਿਆਂ ਦੀ ਸੁਣ ਕੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਅਪੀਲ ਨੂੰ ਸਕਾਰਾਤਮਕ ਢੰਗ ਨਾਲ ਮੰਨਣਾ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ। ਅਜਿਹੇ ਸੁਣਨ ਵਾਲੇ ਕੌਣ ਹੋਣਗੇ? <sup>14</sup>

ਲੋਕਾਂ ਨੇ ਕੰਮ ਅਤੇ ਸਮਝ ਨਾਲ ਜਵਾਬ ਦਿੱਤਾ। ਉਸਾਰੀ ਦਾ ਕੰਮ ਸੁਰੂ ਹੋਣ ਦੇ ਨਾਲ ਮੁਸਕਿਲਾਂ ਵੀ ਸੁਰੂ ਹੋ ਗਈਆਂ। ਸੂਬੇ ਦਾ ਹਾਕਮ ਆਣ ਕੇ ਪੁੱਛਣ ਲੱਗਾ ਕਿ ਇਸ ਕੰਮ ਦਾ ਇਖਤਿਆਰ ਕਿਸ ਨੇ ਦਿੱਤਾ ਅਤੇ ਇਸ ਉਸਾਰੀ ਦਾ ਇੰਚਾਰਜ ਕੌਣ ਹੈ (5: 3, 10)। ਸਾਨੂੰ ਉਮੀਦ ਹੋ ਸਕਦੀ ਹੈ ਕਿ ਯਹੂਦੀ ਲੋਕ ਆਪਣੇ ਪਿਛਲੇ ਪੰਦਰਾਂ ਸਾਲਾਂ ਦੇ ਤਜਰਬੇ ਦੇ ਅਧਾਰ ਤੇ ਇਸ ਪੁੱਛ-ਗਿੱਛ ਤੋਂ ਡਰ ਕੇ ਆਪਣਾ ਕੰਮ ਬੰਦ ਕਰ ਦੇਣਗੇ, ਪਰ ਉਹ ਡਰੇ ਨਹੀਂ ਸਨ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਦੇ ਸਵਾਲਾਂ ਦਾ ਜਵਾਬ ਬੜੀ ਦਲੇਰੀ ਨਾਲ ਦਿੱਤਾ, ਪਰ ਹੈਕਲ ਨੂੰ ਬਣਾਉਣ ਦਾ ਕੰਮ ਕਰਦੇ ਰਹੇ। ਅਸੀਂ ਪੜ੍ਹਦੇ ਹਾਂ,

ਤਦ ਅਸੀਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਐਉਂ ਵੀ ਦੱਸ ਦਿੱਤਾ ਭਈ ਜਿਹੜੇ ਲੋਕ ਏਸ ਮਕਾਨ ਨੂੰ ਬਣਾ ਰਹੇ ਹਨ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਕੀ ਨਾਂ ਹਨ।<sup>15</sup> ਪਰ ਪਰਮੋਸ਼ਰ ਦੀ ਨਿਗਾਹ ਯਹੂਦੀ ਬਜ਼ੁਰਗਾਂ ਉੱਤੇ ਸੀ ਅਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਓਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਨਾ ਰੋਕਿਆ ਜਦੋਂ ਤਾਈਂ ਏਹ ਗੱਲ ਦਾਰਾ ਤਾਈਂ ਨਾ ਅੱਪੜੀ ਤੇ ਫੇਰ ਉਹ ਦੇ ਵਿਖੇ ਚਿੱਠੀ ਦੇ ਰਾਹੀਂ ਉੱਤਰ ਨਾ ਆਇਆ (5: 4, 5)।

ਅਧਿਆਇ ਵਿਚ ਅੱਗੇ ਯਹੂਦੀਆਂ ਦੇ ਵਿਰੋਧੀਆਂ ਵੱਲੋਂ ਘੱਲੀ ਗਈ ਰਿਪੋਰਟ ਜਿਸ ਵਿਚ

ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਸਵਾਲਾਂ ਦਾ ਯਹੁਦੀਆਂ ਦਾ ਜਵਾਬ ਹੈ (5: 6-17)। ਇਸ ਵਾਰ ਯਹੁਦੀਆਂ ਨੇ ਕੰਮ ਕਰਦੇ ਰਹਿਣ ਦਾ ਤਹਿਈਆ ਕੀਤਾ ਹੋਇਆ ਸੀ। ਉਹ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਨਾਲ ਆਪਣੇ ਵਿਹਾਰ ਵਿਚ ਸਿਆਣੇ ਸਨ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਬਗਾਵਤ ਨਹੀਂ ਕੀਤੀ, ਪਰ ਹਲੀਮੀ ਨਾਲ ਜਵਾਬ ਦਿੱਤਾ ਅਤੇ ਕੋਈ ਨਰਾਜ਼ਗੀ ਨਹੀਂ ਵਿਖਾਈ। ਉਹ ਕਾਗਜ਼ਾਂ ਦੇ ਅਧਾਰ ਤੇ ਕੰਮ ਕਰਨਾ ਚਾਹੁੰਦੇ ਸਨ, ਕਿਉਂਕਿ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਕੁਝ ਲੁਕਾਇਆ ਨਹੀਂ ਸੀ। ਹੈਕਲ ਨੂੰ ਬਣਾਉਣ ਦਾ ਨਿਰਦੇਸ਼ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਨਾ ਸਿਰਫ ਜਗਤ ਦੇ ਪ੍ਰਭੂ ਵੱਲੋਂ ਮਿਲਿਆ ਸੀ ਬਲਕਿ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਇਸ ਕੰਮ ਨੂੰ ਕਰਨ ਲਈ ਫਾਰਸੀ ਹਕੂਮਤ ਦੇ ਹਾਕਮ ਵੱਲੋਂ ਵੀ ਇਖਤਿਆਰ ਮਿਲਿਆ ਹੋਇਆ ਸੀ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਇਸ ਘਰਨਾ ਨੂੰ ਆਪਣੇ ਕੰਮ ਵਿਚ ਅੜਿੱਕਾ ਨਹੀਂ ਬਣਨ ਦਿੱਤਾ। ਮਾਮਲੇ ਦੀ ਪੜਤਾਲ ਭਾਵੇਂ ਚੱਲ ਰਹੀ ਸੀ ਪਰ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਕੰਮ ਬੰਦ ਨਹੀਂ ਕੀਤਾ।

ਕੰਮ ਅਤੇ ਸਮਝ: ਕਿਸੇ ਕਲੀਸੀਆ ਜਾਂ ਕਲੀਸੀਆ ਦੇ ਆਗੂ ਲਈ ਕਿਸੇ ਕੰਮ ਵਿਚ ਲੱਗੇ ਹੋਣ ਲਈ ਇਸ ਨਾਲੋਂ ਬੇਹਤਰ ਦੀ ਕਲਪਨਾ ਕਰਨਾ ਮੁਸ਼ਕਿਲ ਹੋਵੇਗਾ। ਸਾਨੂੰ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ ਕਿ ਸਮਝਦਾਰੀ ਨਾਲ ਆਪਣਾ ਕੰਮ ਕਰਦੇ ਰਹੀਏ, ਜਿੱਥੋਂ ਤਕ ਹੋ ਸਕੇ ਇਸ ਨੂੰ ਪਰਾ ਕਰੀਏ। ਕਲੀਸੀਆ ਨੂੰ ਬਣਾਉਣ ਦੀ ਪ੍ਰਕਿਰਿਆ ਵਿਚ ਸਾਨੂੰ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ ਕਿ ਅਸੀਂ ਦੋਸਤ ਬਣਾਈਏ, ਦੁਸ਼ਮਣ ਨਹੀਂ। ਉਦਾਹਰਣ ਲਈ ਸਾਨੂੰ ਕਾਨੂੰਨੀ ਸਰਤਾਂ ਨੂੰ ਜਿੱਥੋਂ ਤਕ ਹੋ ਸਕੇ ਸਮਝਦਾਰੀ ਨਾਲ ਭਾਵ ਹਲੀਮੀ, ਖੁਲ੍ਹਿਦਿਲੀ ਅਤੇ ਬਿਨਾਂ ਕਿਸੇ ਬੇਲੋੜੇ ਝਗੜੇ ਦੇ, ਪੂਰਾ ਕਰਨਾ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ। ਇਸ ਦੇ ਨਾਲ ਹੀ, ਸਮਝਦਾਰੀ ਨਾਲ ਕੰਮ ਕਰਦੇ ਹੋਏ, ਇਹ ਵੀ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ ਕਿ ਅਸੀਂ ਕੰਮ ਕਰਨਾ ਨਾ ਭੁੱਲੀਏ। ਸਾਨੂੰ ਹਮੇਸ਼ਾ ਪਿਤਾ ਦੇ ਕੰਮ ਨੂੰ ਕਰਦਿਆਂ ਰਹਿਣਾ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ (ਵੇਖੋ ਲੁਕਾ 2: 49; KJV)। ਅਸੀਂ ਰੁਹਾਂ ਨੂੰ ਬਚਾਉਣ ਅਤੇ ਕਲੀਸੀਆ ਨੂੰ ਬਣਾਉਣ ਦੀਆਂ ਆਪਣੀਆਂ ਕੋਸ਼ਿਸ਼ਾਂ ਵਿਚ ਕਿਸੇ ਨੂੰ ਰੁਕਾਵਟ ਨਾ ਬਣਨ ਦਿੱਤੇ।

ਖੁਦਾ ਆਪਣੇ ਲੋਕਾਂ ਦੇ ਨਾਲ ਸੀ। ਬਿਨਾਂ ਖੁਦਾ ਦੇ, ਕੁਝ ਵੀ ਹਾਸਲ ਨਹੀਂ ਕੀਤਾ ਜਾ ਸਕਦਾ। ਪੁਰਾਣੇ ਨੇਮ ਤੋਂ ਇਹ ਵੱਡਾ ਸਬਕ ਮਿਲਦਾ ਹੈ। ਇਸ ਵਿਰਤਾਤ ਵਿਚ ਇਹ ਸਾਫ਼ ਹੈ ਕਿ ਯਹੁਦੀਆਂ ਦੀ ਮੁਸ਼ਕਿਲ ਵਿਚ ਖੁਦਾ ਦਾ ਯੋਗਦਾਨ ਹੈ ਸੀ। ਲੇਖਕ ਨੇ ਲਿਖਿਆ, ‘‘ਪਰਮੇਸ਼ੁਰ ਦੀ ਨਿਗਾਹ ਯਹੁਦੀ ਬਜ਼ੁਰਗਾਂ ਉੱਤੇ ਸੀ ਅਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਓਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਨਾ ਰੋਕਿਆ’’ (5: 5)। ਕੀ ਹੋਇਆ? ਸਰਕਾਰੀ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਨੇ ਯਹੁਦੀਆਂ ਨੂੰ ਹੈਕਲ ਨੂੰ ਬਣਾਉਣ ਤੋਂ ਨਾ ਰੋਕਿਆ ਬਲਕਿ ਬਾਦਸ਼ਾਹ ਨੂੰ ਚਿੱਠੀ ਘੱਲ ਦਿੱਤੀ (5: 6-17), ਜਿਸ ਨੇ ਅਖੀਰ ਵਿਚ ਇਹ ਪਤਾ ਲਾਇਆ ਕਿ ਯਹੁਦੀਆਂ ਨੂੰ ਅਸਲ ਵਿਚ ਹੈਕਲ ਨੂੰ ਬਣਾਉਣ ਦਾ ਇਖਤਿਆਰ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਸੀ। ਫਿਰ ਉਸ ਨੇ ਸੂਬੇ ਦੇ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਨੂੰ ਯਹੁਦੀਆਂ ਨੂੰ ਕੰਮ ਨੂੰ ਪੂਰਾ ਕਰਨ ਦੀ ਇਜਾਜ਼ਤ ਦੇਣ ਲਈ ਸੁਨੇਹਾ ਘੱਲਿਆ; ਉਸ ਨੇ ਇਹ ਵੀ ਆਖਿਆ ਕਿ ਉਸਾਰੀ ਦਾ ਖਰਚਾ ਸਰਕਾਰੀ ਖਜਾਨੇ ਵਿੱਚੋਂ ਦਿੱਤਾ ਜਾਵੇਗਾ। ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਅਧਿਆਇ 6 ਸਾਨੂੰ ਦੱਸਦਾ ਹੈ ਕਿ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਨਾਲ ਹੈਕਲ ਨੂੰ ਬਣਾਉਣ ਦਾ ਕੰਮ ਪੂਰਾ ਹੋਇਆ।

ਕੰਮ ਦੀ ਸਫਲਤਾ ਨਾਲ ਪੂਰਾ ਹੋਣ ਲਈ ਕੌਣ ਜ਼ਿੰਮੇਵਾਰ ਸੀ? ਇਕ ਅਰਥ ਵਿਚ ਲੋਕ ਜ਼ਿੰਮੇਵਾਰ ਸਨ। ਯਹੁਦੀ, ਲੋਕ ਜ਼ਕਰਯਾਹ ਨਾਮਕ ਦੋ ਨਹੀਂ, ਯਹੁਦੀਆਂ ਦੇ ਆਗੂ ਅਤੇ ਇੱਥੋਂ ਤਕ ਕਿ ਯਹੁਦੀਆਂ ਦੇ ਰਾਜਾ ਵੀ ਜ਼ਿੰਮੇਵਾਰ ਸਨ। ਇਕ ਅਰਥ ਵਿਚ ਖੁਦਾ ਜ਼ਿੰਮੇਵਾਰ ਸੀ ਕਿਉਂ ਜੋ ਇਸ ਸਭ ਦੇ ਪਿੱਛੇ ਉਹੀ ਸੀ। ਸਾਨੂੰ ਇਨ੍ਹਾਂ ਗੱਲਾਂ ਨੂੰ ਭਾਵ ਲੋਕਾਂ ਦੇ ਯੋਗਦਾਨ ਅਤੇ ਖੁਦਾ ਦੇ ਯੋਗਦਾਨ ਨੂੰ ਕਿਵੇਂ ਵਿਖਾਉਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ? ਜਦ ਅਸੀਂ ਉਹ ਕਰਦੇ ਹਾਂ ਜੋ ਖੁਦਾ ਨੇ ਸਾਨੂੰ ਕਰਨ ਲਈ ਆਖਿਆ ਹੈ, ਜਦ ਅਸੀਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਚੀਜ਼ਾਂ ਨੂੰ ਪਹਿਲ ਦਿੰਦੇ ਹਾਂ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਪਹਿਲ ਦੇਣੀ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ, ਖੁਦਾ ਦੇ ਹੁਕਮ ਮੰਨਦੇ ਹਾਂ ਅਤੇ ਲਗਣ ਅਤੇ ਕੰਮ ਨਾਲ ਉਸ ਦੇ ਹੁਕਮ ਨੂੰ ਸ਼ੁਰੂ ਕਰ ਦਿੰਦੇ ਹਾਂ ਤਾਂ ਅਸੀਂ ਖੁਦਾ ਨੂੰ ਸਾਡੇ ਰਾਹੀਂ ਉਸ ਦੀ ਇੱਛਾ ਨੂੰ ਪੂਰਾ ਕਰਦੇ ਹਾਂ।

ਸਾਰਾ / ਸਾਡਾ ਕੰਮ ਖੁਦਾ ਦੀ ਇੱਛਾ ਨੂੰ ਪੂਰਾ ਕਰਨਾ ਹੈ, ਅਤੇ ਫਿਰ ਖੁਦਾ ਨੂੰ ਕੰਮ ਕਰਨ ਦੇਣਾ ਹੈ ਕਿ ਉਹ ਦੂਜਿਆਂ ਨੂੰ ਬਰਕਤ ਦੇਣ ਅਤੇ ਕਲੀਸੀਆ ਨੂੰ ਬਣਾਉਣ ਲਈ ਆਪਣੇ ਰਾਜ ਵਿਚ ਸਾਨੂੰ

ਅਤੇ ਸਾਡੀਆਂ ਕੋਸ਼ਿਸ਼ਾਂ ਨੂੰ ਕਿਵੇਂ ਵਰਤਦਾ ਹੈ।

### ਖੁਦਾ ਦੀ ਨਜ਼ਰ (5:5)

ਅਜ਼ਰਾ 5:5 ਦੇ ਮੁਤਾਬਕ ਫਾਰਸੀ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਵੱਲੋਂ ਹੈਕਲ ਨੂੰ ਬਣਾਉਣ ਦੇ ਯਹੂਦੀਆਂ ਦੇ ਇਖਤਿਆਰ ਨੂੰ ਚੁਣੌਤੀ ਦਿੱਤੇ ਜਾਣ ਉੱਤੇ, ਸਰਕਾਰੀ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਨੇ ਦਾਰਾ ਬਾਦਸ਼ਾਹ ਤੋਂ ਹੋਰ ਜਾਣਕਾਰੀ ਲੈਣ ਦੀ ਉਡੀਕ ਕਰਨ ਤਕ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਹੈਕਲ ਨੂੰ ਬਣਾਉਣ ਤੋਂ ਨਹੀਂ ਰੋਕਿਆ ਕਿਉਂ ਜੋ ‘ਪਰਮੇਸ਼ੁਰ ਦੀ ਨਿਗਾਹ ਯਹੂਦੀ ਬਜ਼ੁਰਗਾਂ ਉੱਤੇ ਸੀ।’

‘ਪਰਮੇਸ਼ੁਰ ਦੀ ਨਿਗਾਹ’ ਆਪਣੇ ਲੋਕਾਂ ਉੱਤੇ ਨਜ਼ਰ ਰੱਖਣ ਦੀ ਇਕ ਖੂਬਸੂਰਤ ਗੱਲ ਕਹਿਣ ਦਾ ਇਕ ਤਰੀਕਾ ਹੈ। ਜਿਵੇਂ ਕਿ ਟੀਕਾਕਾਰਾਂ ਨੇ ਦੱਸਿਆ ਹੈ ਕਿ ਇਹ ਫਾਰਸੀ ਬਾਦਸ਼ਾਹ ਲਈ ਜਸੂਸੀ ਕਰਨ ਵਾਲਿਆਂ, ਉਸ ਦੀ ਹੁਕਮਤ ਵਿਚ ਫੈਲੇ ਲੋਕਾਂ ਅਤੇ ਉਸ ਦੀ ‘‘ਅੱਖ’’ ਅਤੇ ‘‘ਕੰਨ’’ ਵਜੋਂ ਜਾਣੇ ਜਾਣ ਵਾਲੇ ਲੋਕਾਂ ਨਾਲੋਂ ਫਰਕ ਹੋਵੇਗਾ। ਖੁਦਾ ਦੀ ‘‘ਨਜ਼ਰ’’ ਫਾਰਸੀ ਰਾਜੇ ਦੀਆਂ ‘‘ਨਜ਼ਰਾਂ’’ ਨਾਲੋਂ ਵੱਧ ਸ਼ਕਤੀਸ਼ਾਲੀ ਅਤੇ ਪ੍ਰਭਾਵਸ਼ਾਲੀ ਸੀ।

### ਟਿੱਪਣੀਆਂ

<sup>1</sup>ਐਡਵਿਨ ਐੱਮ. ਯਾਮੇਰੀ, “ਅਜ਼ਰਾ ਐੱਡ ਨਹਮਯਾਹ” ਜੋਂ ਡਰਵਨ ਇਲੱਸਟ੍ਰੇਟਡ ਬਾਈਬਲ ਬੈਕਗ੍ਰਾਊਂਡਸ ਕਮੈਂਟਰੀ, ਅੰਕ. 3, 1 ਐੱਡ 2 ਰਾਜਿਸ਼ਾਂ, 1 ਐੱਡ 2 ਇਤਹਾਸ, ਅਜ਼ਰਾ, ਨਹਮਯਾਹ, ਅਸਤਰ, ਸੰਪਾ. ਜੋਨ ਐੱਚ. ਵਾਲਟਨ (ਗੈੰਡ ਰੈਪਿਡਸ, ਮਿਸ਼ਨਗਨ: ਜੋਂ ਡਰਵਨ, 2009), 409. <sup>2</sup>ਦੇ ਐਕਸਪੋਸ਼ਿਟਰ ਜ਼ਬਾਈਬਲ ਕਮੈਂਟਰੀ, ਅੰਕ. 4, 1 ਰਾਜਿਸ਼ਾਂ-ਅੱਜੂਬ, ਸੰਪਾ. ਛ੍ਰੈਕ ਈ. ਗੋਬਲਾਇਨ (ਗੈੰਡ ਰੈਪਿਡਸ, ਮਿਸ਼ਨਗਨ: ਜੋਂ ਡਰਵਨ ਪਬਲੀਸਿੰਗ ਹਾਊਸ, 1988), 635 ਵਿਚ ਐਡਵਿਨ ਐੱਮ. ਯਾਮੇਰੀ, “ਅਜ਼ਰਾ-ਨਹਮਯਾਹ।”<sup>3</sup>ਫੈਡਰਿਕ ਕਾਰਲਸਨ ਹੋਮਗ੍ਰੇਨ, ਇਜ਼ਰਾਏਲ ਅਲਾਈਵ ਅਗੇਨ: ਏ ਕਮੈਂਟਰੀ ਅਨ ਦ ਬੁਕਸ ਆਫ ਅਜ਼ਰਾ ਐੱਡ ਨਹਮਯਾਹ, ਇੰਟਰਨੈਸ਼ਨਲ ਵਿਚਲੋਜੀਕਲ ਕਮੈਂਟਰੀ (ਗੈੰਡ ਰੈਪਿਡਸ, ਮਿਸ਼ਨਗਨ: ਵਿਲੀਅਮ ਬੀ. ਈਰਡਮੈਂਜ਼ ਪਬਲੀਸਿੰਗ ਕੰ., 1987), 37. <sup>4</sup>ਬਾਈਬਲ ਤੋਂ ਬਾਹਰ ਲਗਭਗ 502 ਈ.ਪੁ. ਦੇ ਨੇੜੇ ਤੇੜੇ ਦੇ ਕਿਲਾਖਾਰ (ਪਰਸ਼ੀਆ ਅਤੇ ਅਸੀਂਗੀਆ ਦੇ ਪੁਰਾਤਨ ਸਿਲਾਲੇਖਾਂ ਦੀ ਫੰਨੀ ਲਿਖੀ) ਦੇ ਇਕ ਦਸਤਾਵੇਜ਼ ਵਿਚ ਤਤਨਈ ਨੂੰ ਫਰਾਤ ਤੋਂ ਪਾਰ ਦਾ ‘‘ਹਾਕਮ’’ ਦੱਸਿਆ ਗਿਆ ਹੈ। (ਏ. ਟੀ. ਓਮਸਟੇਡ, ‘‘ਤਤਨਈ, ‘ਦਰਿਆਉ ਪਾਰ’ ਦਾ ਗਾਵਰਨਰ,’’ ਜਨਨਲ ਆਫ ਨੀਅਰ ਈਸਟਰਨ ਸਟੱਡੀਜ਼ 3 [1944]: 46.) <sup>5</sup>ਅਰਾਮੀ ਸ਼ਬਦ *bayith* (ਬਾਇਥ) ਜਿਸ ਦਾ ਅਨੁਵਾਦ ਆਇਤਾਂ 9, 11 ਅਤੇ 12 ਵਿਚ ਵੀ ‘‘ਭਵਨ’’ ਹੋਇਆ ਹੈ, ਦਾ ਮੂਲ ਅਰਥ ‘‘ਘਰ’’ ਹੈ। <sup>6</sup>ਰੁਬਨ ਰੈਜਲੈਫ ਐੱਡ ਪੈਲ ਟੀ. ਬਟਲਰ, ਅਜ਼ਰਾ, ਨਹਮਯਾਹ ਐੱਡ ਅਸਤਰ, ਬਾਈਬਲ ਸਟੱਡੀ ਟੈਕਸਟਬੁਕ ਸੀਰੀਜ਼ (ਜੋਪਲਿਨ, ਮਿਜ਼ੋਰੀ: ਕਾਲਜ ਪੈਸ਼, 1979), 62. <sup>7</sup>ਕੀਬ ਐੱਨ. ਸੋਵਿੱਲ, ਅਜ਼ਰਾ-ਨਹਮਯਾਹ, ਦ ਕਾਲਜ ਪੈਸ਼ NIV ਕਮੈਂਟਰੀ (ਜੋਪਲਿਨ, ਮਿਜ਼ੋਰੀ: ਕਾਲਜ ਪੈਸ਼ ਪਬਲੀਸਿੰਗ ਕੰ., 2001), 86. <sup>8</sup>ਅਜਿਹਾ ਸਵਾਲ ਇਕ ਛੋਟੇ ਤਰੀਕੇ ਨਾਲ ਕਿਸੇ ਆਧੁਨਿਕ ਸ਼ਹਿਰ ਦੇ ਕਾਰਪੋਰੇਸ਼ਨ ਦੇ ਅਧਿਕਾਰੀ ਵੱਲੋਂ ਇਮਾਰਤ ਬਣਾਉਣ ਦੀ ਇਜਾਜ਼ਤ ਦੇਣ ਲਈ ਨਕਸਾ ਵਿਖਾਉਣ ਵਰਗਾ ਹੋਵੇਗਾ। <sup>9</sup>ਮਾਰਕ ਏ. ਥੋੱਟਵੇਟ, ਅਜ਼ਰਾ-ਨਹਮਯਾਹ, ਇੰਟਪ੍ਰੈਟੇਸ਼ਨ (ਲੁਈਸਵਿੱਲ: ਜੋਨ ਨੈਕਸ ਪੈਸ਼, 1992), 33. <sup>10</sup>ਦ ਨਿਊ ਬਾਈਬਲ ਕਮੈਂਟਰੀ: ਰਿਵਾਈਜ਼ਡ, ਸੰਪਾ. ਡੀ. ਗੁਬਰੀ ਐੱਡ ਜੇ. ਏ. ਮੋਟਾਇਰ (ਗੈੰਡ ਰੈਪਿਡਸ, ਮਿਸ਼ਨਗਨ: ਵਿਲੀਅਮ ਬੀ. ਈਰਡਮੈਂਜ਼ ਪਬਲੀਸਿੰਗ ਕੰ., 1970), 401 ਵਿਚ ਏ. ਈ. ਬੈਂਡਲ, ‘‘ਅਜ਼ਰਾ ਐੱਡ ਨਹਮਯਾਹ।’’

<sup>11</sup>ਬ੍ਰੈਂਟਵੇਟ, 33. <sup>12</sup>ਐੱਚ. ਜੀ. ਐੱਮ. ਵਿਲੀਅਮਸਨ, ਅਜ਼ਰਾ, ਨਹਮਯਾਹ, ਵਰਡ ਬਿਬਲੀਕਲ

ਕਮੈਂਟਰੀ, ਅੰਕ. 16 (ਵਾਕੋ, ਟੈਕਸਸ: ਵਰਡ ਬੁਕਸ, 1985), 78. <sup>13</sup>ਪਾਠਕ ਨੂੰ ਪਤਾ ਹੈ ਕਿ ਪੁਰਾਲੇਖਾਂ ਦੀ ਪਹਿਲੀ ਪੜਤਾਲ ਯਹੂਦੀਆਂ ਲਈ ਬੜੀ ਪੁੱਠੀ ਪਈ, ਜਿਸ ਨਾਲ ਇਹ ਸਾਬਿਤ ਹੋਇਆ ਸੀ ਕਿ ਉਹ ਬਾਗੀ ਲੋਕ ਹਨ (4:15-23)। <sup>14</sup>ਇਹ ਪੈਰੂਆ ਇਸਰਾਏਲ ਦੀ ਬਗਦਰੀ ਅਤੇ ਪ੍ਰਭੂ ਦੀ ਕਲੀਸੀਆ ਦੇ ਵਿਚਕਾਰ ਜੋ ਕਿ ਖੁਦਾ ਦਾ ਰੁਹਾਨੀ ਇਸਰਾਏਲ ਹੈ (1 ਪਤਰਸ 2:9, 10) ਅਤੇ ਪੁਰਾਣੇ ਨੇਮ ਦੇ ਨਥੀਆਂ ਜਿਹੜੇ ਉਸ ਸਮੇਂ ਖੁਦਾ ਦੇ ਬੁਲਾਰੇ ਸਨ ਅਤੇ ਪ੍ਰਚਾਰਕਾਂ ਵਿਚਕਾਰ ਜਿਹੜੇ ਅੱਜ ਖੁਦਾ ਦੇ ਬੁਲਾਰਿਆਂ ਦੇ ਰੂਪ ਵਿਚ ਕੰਮ ਕਰਦੇ ਹਨ, ਸਮਾਨਤਾ ਤੇ ਅਧਾਰਿਤ ਹਨ। <sup>15</sup>ਹੋਰਨਾਂ ਸੰਸਕਰਣਾਂ ਵਿਚ LXX ਦੀ ਨਕਲ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ ਅਤੇ 5:4 ਵਿਚ ਡਰਕ ਲਿਖਿਆ ਗਿਆ ਹੈ। ਉਦਾਹਰਣ ਲਈ REB ਵਿਚ ਹੈ ‘‘ਊਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਭਵਨ ਬਣਾਉਣ ਵਿਚ ਲੱਗੇ ਲੋਕਾਂ ਦੇ ਨਾਂ ਵੀ ਮੰਗੇ’’ (ਜ਼ੋਰ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਹੈ)।